# Don't the Kumd that in Polen

Bezugspreis. Bolen und Danzia: In den Ausgabeitellen und Boitdezug monatl. 3.50 zl. mit Zustellgeld 3.80 zl. Bei Boitdezug monatl. 3.50 zl. vertelschrlich 11.66 zl. Unter Streitdand monatl. 7.50 zl. Deutichland 2.50 AM. — Cinzel-Ar. 25 gr. Sountags-Ar. 20 gr. Bei höherer Sewalt (Betriedsstörung 3c.) hat der Bezieher teinen Anipruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises. — Fernruf Ar. 2594 und 3595.

fraber Oftdeutsche Rundschau Bromberger Tageblatt Pommereller Tageblatt Unzeigenpreis: Bolen und Danzig die einsvaltige Willimeterzeile im Retlameteil 125 gr. Deutschland 10 bzw. 70 Pf. übriges Ausland 50°, Ausschlang. — Bei Playborichrift u. schwierigem Sah 50°, Ausschlang. — Abbeiteilung von Anzeigen Schiftlich erbeten. — Offertengebühr 100 gr. — Für das Erscheinen der Anzeigen an bestimmten Lagen und Plägen wird feine Gewähr übernommen. Bestichedneten: Bosen 202157. Danzig 2528, Stettin 1847.

Mr. 295

Bydgosacz/Bromberg, Mittwoch, 28. Dezember 1938

62. Jahrg.

Rach dem Fest.

Beihnachtliche Gedanten über Chriftentum und Nationalsozialismus.

Der nachstehende Auffat murde genau vor einem Jahr an leitender Stelle in der "Frantfurter Zeitung" veröffentlicht und murde damals viel beachtet. Er ift beute nicht weniger attuell geblieben und beshalb wollen wir ihn unferen Le'ern gur nachbenflichen Kenntnisnahme weitergeben. Rur einen Abfag, ber fich auf rein binnenbentiche Berhältniffe begieht, haben wir fortgelaffen.

Die Schriftleitung.

Die Rergen find verloschen, - Duft erfüllt noch den Maum, foftlich gemischt aus Bachs, aus Tannennadeln und Honigkuchen. Der helle Tag blidt mitleidslos auf das weihnachtliche Durcheinander, und wir alle, etwas ericopft, legen die Sande in den Schof, mahrend die Rleinen um und jeden eingelnen unferer Rervenftränge frohlich in bie Länge ziehen, wie wenn es Gummifaben waren. Bir aber find gelaffen. Wir lächeln und feiern bas Geft. Schon meldet es feinen fich nahenden bobepunkt aus ber Ruche, benn - natürlich - fteht bie Ture wieder einmal offen. Doch, wie gejagt, wir find gelaffen, gang gelaffen. Darum lächeln wir. Und ift es, ob folder Beschwer, vielleicht fein Beft? Benn felbit die Dichter nicht verschweigen konnen, daß nichts ichwerer gu ertragen fei als eine Reihe von guten Tagen, warum foll es ein Journalift leugnen? Man follte überhaupt nie leugnen, was alle ohnehin wiffen. Gin Beft, fagen wir das laut, ift ein Produtt von berrlichen und von weniger herrlichen Komponenten. Es fommt nur darauf an, die herrlichen nicht zu übersehen, sondern fo beharrlich - wenn auch ohne übertreibung - in ihnen ou ichwelgen, daß fich die weniger ichonen um fo leichter ertragen laffen. Alfo mare bas gange Leben ein einziges großes Geft? Es scheint fo, und es empfiehlt fich fo zu

Es empfiehlt sich freilich, noch an einiges mehr zu denken. Sier steht der Christbaum vor uns. Richt eine Wodanseiche, fondern ein Chriftbaum, wie viele Jahre haben wir ihn ichon vor uns gesehen? Der "Beihnachtsmann" war uns immer recht, auch das "Chriftfind" und allenfalls die Krippe. Es hat auch sicherlich Millionen unter uns gegeben, die sich bei all dem etwas Ernsthaftes, ja fogar das Richtige dachten. Aber für andere Millionen hat fich bas Beihnachtsfest im Schenken ober Beichentt= werben erichöpft. Gewiß, da gab es ein ichones Drum und Dran und, an folden Tagen, ein beruhigendes Weltgefühl. "Aufgeflärt" waren diefe Menichen natürlich, und "liberal", ja allenfalls margiftifch, aber doch fentimental und festes= freudig genug, um fich wenigftens die fcone Form der liberlieferung zu bewahren. So af man Karpfen und Truthabne, gang einig mit ber Schöpfung, und hielt fich obendrein für religiös, - wenn nicht gar driftlich.

Andere wiederum hatten entdeckt, daß dies ja eigentlich Die Beit der Binterfonnenwende fei. Gin gewaltiges Creignis in der Tat: das Licht verläßt uns nicht endgulltig, die Tage beginnen wieder langer gu merden. Diefe Wende dankbar gu feiern hat einen tiefen Sinn, boch ift und ber Mhythmus unferer Spharen gang gewiß, feit cs Menschen auf unserer Erde gibt, die ihn beobachten. Das Chriftfest bagegen umichließt einen Glauben, ben beweislofen Glanben an ein einmaliges Ereignis, und bie Beiligung diefes Ereigniffes. Es umichließt ben gangen Inhalt einer Offenbarungsreligion, die nun nabegu swei Jahrtaufenden unferer Zeitrechnung ihr Gepräge gab. Der Mathematik kann man fich anvertrauen. Bit aber auch das Glauben verläglich? Db es uns unbequem ift ober nicht: ein driftliches Geft wie diefes ftellt uns vor eine flare Frage. Der Zauber ber mit Kerzen durchleuchteten Racht mag uns die Antwort erleichtern, indem fie Frage und Antwort mit dem beglückenden Gefühl einer Festesstimmung umhüllt, - das ruhige Licht des Tages aber macht fie unausweichlich, wenn wir nicht vorziehen, eiligst unferen Seffel au verlaffen und, ftatt gu benken, mit unferen Rindern zu fpielen.

"Es gibt nur zwei mahre Religionen, die eine, die das Heilige, das in und um uns wohnt, ganz formlos, die andere, die es in der iconften Form anerkennt und anbetet. Alles, was bazwischen liegt, ift Götzendienst". Der Geheimrat aus Weimar scheint hier, flug und gütig, den Ausweg für jeden zu bieten, der sich gegen die Form (das ist die Form der bekenntnisgebundenen Kirchlichkeit) enticheidet. Und er fagt in einem anderen Ausspruch: "Ich glaube einen Gott; dies ift ein schönes löbliches Wort; aber Gott anerkennen, wo und wie er sich vfienbare, das ist eigentlich die Seligfeit auf Das Erforiciliche erforicht zu haben und das Unerforschliche ruhig zu verehren, das dünkt Goethe "das schönste Glück des denkenden Menschen". Doch hier ist die Lücke, durch die der aufgeklärte Mensch, der Liberale, allzu eilig entschlüpfte, besonders wenn er nicht zu den Denkenden gehörte. Es blieb dann mitunter nur ber zweiselhafte Zeitgenoffe fibrig, der einen Christboum binftellte, eine Gons verzehrte, aber am nächsten Tag den Mitgliedsbeitrag dem Berein der Gottlofen einfandte. Die nächfte Konfequeng mar der Bolichemismus, der jedes Chriftfeft unterfagt. Durch jene Lude, täuschen wir uns nicht, find auch alle jene verschwunden, die

### Gibt Atalien im Ronflitt mit Frankreich nach?

Der zuweilen etwas voreilige Krakauer "Flustrowann Kurjer Codzieunn" unterbreitet seinen Lesern solgende Witbeilung:

Die Spannung zwischen Frankreich und Italien, die in den letten Tagen ohnehin infolge der Ungültigkeitserklärung des im Jahre 1935 zwischen Laval und Mussolini abye-schlossenen Abkommens durch Italien groß war, hat eine bedeutende Veridarfung erfahren. Ganda ver= öffentlicht in "Boce del Bopolo" einen Artifel, in dem er die bevorstehende Reise des frangofischen Ministerprafidenten Dalodier nach Tunis als "Provokation" bezeichnet. Dieser Artifel wird in Pavis als eine neue Heraus forderung bezeichnet. Der französische Botschafter Francois=Poncet wird der Parifer Regierung eine Antwort auf die lette italienische Rote überreichen, in welcher die Französische Regierung mit Nachbruck betont, in welcher das zwijchen Laval und Muffolini abgeschlossene Abkommen gefündigt wird.

Nach Informationen aus römischen Quellen droht Italien wiederum Frankreich mit der gangen Armee der Achfe Rom-Berlin für den Fall, daß die Forderungen

Italiens abgebehnt werden.

### Frantreichs Antwort in Rom überreicht.

Rom, 27. Dezember. (DNB) Der frangofiiche Botichafter in Rom hat im italienischen Außenamt die Antwort ber Frangofifden Regierung auf die Mitteilung, daß Italien die Laval-Muffolini-Abkommen vom Jahre 1985 als nicht in Kraft befindlich betrachte, überreicht.

Der "Matin" will im Zusammenhang mit einer Unterredung, die zwischen dem Angenminister und bem frangofischen Botichafter in London ftattgefunden hat, wiffen, daß Bonnet Corbin von ber Antwortgete Frankreichs an Italien unterrichtet und ihn beauftragt habe, bem Foreign Office bie frangösische Haltung näher zu erläutern.

### Dr. Göbbels erfrankt.

Reichsminister Dr. Gobbels ift an einer afuten Darmgrippe erkrankt und infolgedeffen für einige Tage bettlägerig. Er konnte deshalb auch die für Freitag abend gum Volksweihnachtsfest vom Saalbau Friedrichshain aus geplante Ansprache nicht halten. An feiner Stelle fprach ber Reichsbeauftragte für das Binterhilfswerf, Reichshauptamtsleiter Silgenfeldt.

Wie wir furz vor Redattionsichluß erfahren, hat fich in dem weiteren Berlauf der Erfrantung des Reichsministers Dr. Göbbels die Rotwendigkeit eines operativen Gingriffs heransgeftellt, ben Profesjor Dr. Ganer= bruch vornehmen wird.

### Ministerialdirigent Berndt.

Wie aus Berlin gemeldet wird, hat der Führer und Reichstangler den Leiter der Abteilung 4a - Deutsche Preffe - bes Reichsminifteriums für Boltsauftlärung und Propaganda, Ministerialrat Alfred = Ingemar Berndt, der aus Bromberg gebürtig ift, jum Minifterialdirigenten ernaunt. Reichsminifter Dr. Göbbels hat gleichzeitig Ministerialdirigent Berndt auf feine Bitte von der Leitung der Abteilung 4a - Deutsche Preffe - entbunden und ihn mit sofortiger Wirkung jum Leiter der Abteilung 8 feines Minifteriums, Schrifttum, ernannt.

Der bisherige Leiter dieser Abteilung, Ministerialrat Sauvtamtsleiter Bederich, scheidet auf seinen Antrag aus bem staatlichen Amt aus, um sich auf Wunsch von Reichs= leiter Bouhler wieder ausschließlich der Arbeit für die parteiamtliche Prüfungsfommiffion zu widmen. Mit ber Leitung der Abteilung Deutiche Preffe murde der bisherige Stellvertretende Abteilungsleiter, Oberregierungsrat Gribsche, beauftragt.

den ererbten Glauben preisgaben, aber die nicht fähig find, auf die Dauer ohne einen neuen zu leben. Wer vermöchte das? Vielleicht ein Einzelmensch, vielleicht gar nahezu eine Generation, niemals aber ein Bolt, niemals die Menschheit. Und wer vermöchte es ohne Schaden? Diese glaubenslos Gewordenen, aber doch nach Bindung Strebenden find ein unversieglicher Quell geistiger Unrube.

Die Abkehr von der Kirche erzeugt Spaltung, immer neue Spaltung, Seften und Heilslehren, - immer neue Hoffnungen, newe Illufionen, bis dann die Leute kommen die sagen: das alles taugt ja doch nichts, denn Religion ist Opium für das Bol". Was braucht Rußland Religion, hat es doch feinen Stalin! Wer darum den Bolichewismus befämpft, darf also nicht zugleich das religibje Bewußtsein zerstören wollen. Das geschieht denn auch nirgends! Frage ift nur die: wie fann, wie foll das religible Bedürfnis befriedigt werden, - auf die ererbte Beife, auf eine reformierte ober gar auf eine neue Beise? Abol Sitler hot diese Frage nicht gestellt. Als sie von andern angerührt murde, hat er erflart, daß er fein Reformator gut fein wünsche: Andere fühlen fich gleichwohl versucht, -aber man braucht nur an die Geschichte der "Deutschen Glaubens-

bewegung" und Hauers selbst zu erinnern, um das Riesenmaß der Schwierigkeiten zu erkennen, auf die ein folches Beginnen stößt. Denn jene allgemeine Unterscheidung, die Goethe für ausreichend hielt (tat er das wirklich?) genügt den Heutigen, die den Weg der Zweifel, der Ernüchterung und der Glaubenslosigkeit durchschritten haben, nicht mehr. Das ist ja eine der bedeutendsten Erscheumungen unserer Zeit, daß die religiöse Frage von Millionen, die fie früher mit Stillschweigen negativ oder doch - fühl übergingen, ganz laut und ohne Schen gestellt wird. Das war auch in jener Glaubens= bewegung, wie bei ähnlichen Beftrebungen, das Entscheidende, daß die Aufgabe bieß: Wie konnen Millionen, die fich durch die Kirchen nicht mehr festgehalten fühlen, einem Glauben wieder zugeführt werden, einem Glauben, nach dem sie sich sehnen? "Ganz sormlos", wie Goethe meinte, kann die alternative Lösung wohl nicht sein, denn ihr Gefühl ist ungemein start und verlangt noch Konkretisierung. Es find Menschen, - sie haben eine Seehe.

Der nationalsozialistischen Bewegung sind mächtige Volksfräste dadurch zugeflossen, daß sie der menschlichen Seeleeine Zufluchtsstätte darbot. Das Jahrhundert der Industrialisierung, des Fortschritts und der Aufflärung war allem anderen eher gunftig als der Seele des Menichen - denn, um es gleich du fagen: nicht nur die Gebildeten und Begüterten haben einen Anspruch auf ein seelisches Leben. Ihr Anspruch mag von anderer Art sein, aber sicherlich ist der Anspruch der Massen nicht geringer und die Erfüllung nicht weniger dringlich. Gine Politik, die das weiß, und die fich der Maffen mit wahrem Berftandnis annimmt, vermag febr viel, denn fie macht - wie fich gezeigt hat - Kräfte frei und für den Zweck der Gemeinschaft verfügbar, von eren Existend viele vordem nicht einmal etwas gewähnt den. Was wäre der Nationalsozialismus ohne die Hingabe an seinen Führer, ohne den Glauben an ihn und sein werdendes Wert? Die politische und weltanschauliche Führung vermag eles, aber nicht alles. Das ist der Grund, warum Adolf Hitler seinen Getreuer. immer wieder, erklärend und warnend, zuruft: Ich bin kein Reformator. Wer könnte es in unierer Beit fein, wenn Sitler es nicht fein fann?

So bleibt jedenfalls ein breiter Raum frei, in den fein Staat und feine Partei eindringen fann und eindringen will, und in den inzwischen auch keiner von denen. die es ver= suchten, erfolgreich vorgedrungen ist: der Roum nicht der formlosen, sondern der gesormten, der gestalteten Religion. Manche gaben fich mitunter dem Irrtum bin, diefer Raum, der in unferem Erdfreis feit Chriftus vom Chriftentum ausgefüllt wird, tonne erfett werden burch einen Rult des Staates und Bolfes Ber dies verlangte. beging einen ähnlichen Fehler, wie ihn umgekehrt noch jeder beging, der Staat und Bolf — also an sich durchaus dies= feitigen Erscheinungen — das Recht bestritt, mit religiöser Weiße umfleidet zu fein. Im Menschen offenbart fich bas Göttliche, - worum also nicht auch in der Gemeinschaft gleichgearteter und gleichgestimmter Menschen und in ihrem Werk? Wer dies Werk liebt, sollte der i irklich nicht ein himmlisches Geschenk darin verehren dürsen? Ein himmlisches Geschenk freilich, nicht den Himmel selbst! Ein Problem entsteht erst bort, wo versucht wird, diesen Teil des Erlebens an die Stelle einer göttlichen Offenbarung im Sinne der Kirche setzen zu wollen. Der heiligste Schrein bes Menschenherzens wird immerdar etwas Besonderes bergen, nämlich die Antwort auf die Frage, ob der Mensch fähig und bereit ist, an die Offenbarung des Göttlichen zu glauben, wie fie filiche Acligion durch das Wort der Kirchen vermittelt. An diesen Schrein wollen wir nicht rühren, aber wir begreifen, daß für Millionen guter Deutscher und auter Nationalsozialisten der Gedante an seine Gefährdung unerträglich wäre. Die Kirchen find seine Behüter.

Mit geschwächter Kraft und ohne die Möglichkeit zu haben. mit anderen Mitteln als rein geiftlichen, und an anderer Stelle als in den Kirchen und Gemeindehäusern, für ihre Zehre zu werben, seben sich die kirchlichen Organisationen einem doppelseitigen Anstwem ausgesett: dem Ansturm der fritischen und ameifelnden Geifter, die seit Jahrhunderten die Kirchen bodrängen, die aber längst aufgehört haben, als Individualisten zu kämpsen, sondern die zu Wortführern großer Menschenmassen geworden sind, und zugleich dem Ansturm einer neuen Zeit, die das chriftliche Zeitalter durch das Zeit= alter des Nationalsozialismus, das driftliche Ethos durcy das nationalistische zu ersetzen bestrebt ift. Die Begriffe find nicht ohne weiteres flar umriffen. Was "driftlich" ist, bedürt beispielsweile zuweilen der Aufflärung, denn es wird behauptet, daß die Lehre sich vom Standort des Meisters nicht wenig entfernt babe. Der Nationalfozialismus andererfeits nimmt für fich in Auspruch, ein "positives Christentum" gur Grundlage du haben. Wieweit bier Gegenfate vorliegen die nicht nur das Problem Staat und Kirche betreffen, kann nur die Zufunft lehren. Der Nationalsozialisums ichopft seine Lehre aus einigen Grundsätzen, die aus der ursprünglichen Substang des Deutschtums gewonnen und auf die Bedürfniffe der Gegenwart angewendet werden. In unfere: Borstellung von diefer Substand, wie in den Bedürfniffen ber Gegenwart schwingen fast zwei Jahrtausende christlicher Geschichte mit. Dies ift ein verbindendes Glied. Gelbst wer heute das Christentum überhaupt ablehnt, bezieht sein geistiges Rüftzeug und damit auch wesentliche Elemente seines Ethos aus der bisherigen driftlichen Epoche. Diese wiederum war durchweht vom Geist der Menschheit des gesamten Abendlandes,

dem wir als ein Teil angehören; so ist der Teppich des Lebens aufs reichfte und vielfältigfte durchwoben.

Man fagt, die Kirche habe ihr Beihnachtsfest an die germanische Sonnenwendseier angelehnt. Um so beffer. Saben die Sachien nicht felbit aus Chriftus den "Seliand" gemacht? Haben fie den driftlichen Gott nicht aus fich felbst berous neu gestoltet? Rom freilich ist unerbittlich und muß es fein, um Rom zu bleiben. Durch die Jahrhunderte hat fich das erwiefen. Ans dem Ringen um Glaube und Kirche aber find die größten Taten des menschlichen Geistes hervor=

### Beihnachtsschlacht in Ratalonien. Nationalspanische Offensive erfolgreich.

Ans Saragofia wird gemelbet:

Die nationalspanische Armee, die am Freitag an der katalonischen Front zum Angriff überging, hat nach den bisher vorliegenden Berichten erhebliche Er= folge erzielen können. Das Hanptgewicht der Operationen liegt gur Beit im Raum öftlich ber Linie Lerida-Tremp, insbesondere im Cegre-Abidnitt von Balaguer. Anch an der Ebro-Front wurde bei Flig und Mora de Ebro ange:

Rach furger Artillerievorbereitung burch brachen die nationalen Truppen mit Unterftugung der Luftwaffe die feindlichen Stellungen in vier Abidnitten und rückten bis zehn Kilometer tief vor. Bisher werden über 2000 Gefangene vemelbet. Anch zahlreiche Geschütze und Rampswagen fielen in die Sand ber nationalen Truppen.

Obwohl die Ratalonien=Offensive bereits seit einiger Beit erwartet wurde, traf fie die Roten doch über : raichen b, da fie bei dem unglinftigen Better erft zu einem späteren Termin mit dem nationalen Angriff gerechnet

Aus Burgos wird am 26. Dezember weiter gemeldet: Rach Aberwindung der sowjetspanischen Befestignugs: linien ichreitet ber nationale Bormarich an ber Lerida: Front in verich ärftem Tempo fort. nördliche Rolonne erreichte die an der Sauptstraße Lerida-Tarragona, 25 Kilometer öftlich von Lerida gelegene Kreiß= stadt Borjaß Blancaß. Die stidlich der genannten Hauptstraße operierenden Einheiten besetzten die Straßen-krenzungen Granadella—Pobla und drangen bei Granadella in die Provinz Tarragona ein, wo die Bolschewisten in dem den Zugang sperrenden Lina-Gebirge ihr wichtigstes Wider= ftanbegentrum befigen. Die bolichemiftifchen Stellungen am Ebro sind infolge des schnellen Borgehens der Nationalen im Rüden bedroht. Unter der erheblichen Bente besinden sich ganze Batterien, große Munitionslager und wertvolle Dofnmente der roten Heeresleitung.

### Bannbulle aus Amerita.

Senator Bittmann gegen antoritäre Staaten. Senator Pittmann, der Borfigende des Außenaus= ichnsies des Senats hat — wie soeben aus Bashington ge-

meldet wird - folgende formelle Erflärung abgegeben: "1. Das USA-Bolf schätt nicht die Regierung Japans. 2. Das USA-Bolf schätt nicht die Regierung Dentsch-

3. Das USA-Bolf ift meines Erachtens gegen jede Form ber diktatorifden Regierung, ob fom= muniftisch oder faschiftisch.

4. Das USA:Bolt hat das Recht und die Macht, die Sittlichkeit und Gerechtigkeit in übereinstimmung mit ben Friedensverträgen gu ergwingen und wird bies tun. Unfere Regierung braucht und wird feine militärische Ge= walt anwenden, falls es nicht notwendig sei."

Bittmann erflärte, in "privater Eigenschaft" und "im

Interesse des Volkes" gesprochen zu haben.

reichsdeutsche Presse nimmt in schärfster Beise gegen diefe Erflärung des Senators Bittmann Stellung, cbenfo auch gegen die unerhörten Beschimpfungen des deutschen Staatsoberhauptes durch den Innenminister der USA Ides. Der "Bölfische Beobachter" erflärt in seiner Beihnachts-Ausgabe, was Senator Pittmann hier von sich gegeben habe, habe in der Geschichte des internationalen Lebens nur eine Parallele, und zwar in den mittelalter= lichen Bannbullen römischer Päpste. Den vier Punkten Bittmanns und den Ausfällen des Ministers Ides werden fodann von dem offiziofen Berliner Organ fünf eigene Bunkte gegenübergeftellt, die im einzelnen folgendes be-

1. Zwischen Deutschland und den Bereinigten Staaten

gab und gibt es feine natürlichen Begenfate.

2. Die nationalsozialistische Presse Deutschlands hat fich bis in das Jahr 1938 hinein jeglicher Angriffe auf amerikanische Persönlichkeiten und Einrichtungen enthalten. Und das nicht etwa, weil wir den Amerikanern einen besonderen Gefallen tun oder und bei ihnen lieb Rind machen wollten, fondern eingedent jener Gubrerrede, die die Achtung vor fremden Bolfern und die Nichteinmischung in fremde An= gelegenheiten allen Deutschen gur Pflicht machte.

3. Die Presse der Bereinigten Staaten aber ist von Jahr 311 Jahr mehr Ausgangspunkt und Lautsprecher der jüdisch= bolschewistischen Welthetze gegen die autoritär regierten Staaten Europas geworden. Diese unprovozierte Feindsfeligkeit hat in der letzten Zeit geradezu unglaubliche Fors men angenommen und fich bis aur offenen Mordhete ge-

4. Ameritanische Minister einschlieflich des Prasidenten haben fich in zunehmendem Mage zu Bormundern Europas aufgeworfen und felbst gegen die Politik ihrer demokratischen Amtsgenoffen in London und Pari öffentlich agitiert.

5. Die Clevelander Rede des herrn Ides ftellte eine

### Wettervorandiage:

### Meist bedectt.

Die deutschen Wetterstationen fünden für unfer Gebiet größtenteils bedecttes Better mit verbreiteten Schneefällen bei nur geringem Frost an.

### Wasserstandsnachrichten.

Walferitand der Beidiel vom 27. Dezember 1938. Rratau — 2,70 (— 2,55), Jawichoft + 1,75 (+ 1,63), Warschuu + 0,86 (+ 0,73), Bloct + 0,88 (+ 0,73), Thorn + 1,01 (+ 0,65), Fordon + 0,74 (+ 0,42), Culm + 0,68 (+ 0,32), Graudenz + 0.64 (+ 0,23) Rurzebraat + 0,89 (+ 0,52), Biedel + 0,60 (— 1,04), Dirichau — 0,24 (— 0,55), Einlage + 1,84 (+ 1,86), Schiewenhorit + 2,10 (+ 2,04). (In Rlammern die Weldung des Bortages.

öffentliche Magregelung des Deutschen Reichsoberhauptes durch einen im Amt befindlichen amerikanischen Minister dar. Daß Roosevelt aus innenpolitischen Gründen nicht wagt, feinen Freund Ides, der die Bahlfeldzüge gegen die Demofratische Partei leitet, jur Ordnung ju rufen, zeigt die Sirmäche seines Regierungsspstems.

### 2 Milliarden Dollar für Aufrüftung.

Durch eine Meldung des INS-Dienstes wird soeben der Hauptinhalt der von Präsident Roofevelt dem Kongreß zu unterbreitenden Botschaft über die nationale Ver= teidigungsbereitschaft und die amerikanische Aufrüstung be-

Es handelt fich um eine Forderung von 2 Mils liarden Dollars an den Kongreß zweds Moderni= fierung des Heeres und der Luftwaffe, wie fie in foldem Umfang und mit folden Mitteln feit ber Beendigung des Beltkrieges nicht mehr von einer Regierung verlangt worden ift.

Das neue Verteidigungsprogramm umfaßt Puntte, und zwar: 1. Schoffung einer Luftwaffe von 13 000 Kampfflugzeugen; 2. Neuausrüftung des Heeres und völlige Mechanisierung bzw. Motorisierung der Wehrmacht; 3. Vorbereitungen für die Umstellung der Industrie von Friedens= auf Kriegsbasis; 4. Schaffung einer starken Re= erve von Fliegern und Wechanifern zum Einsatz bei der Luftwasse bei Kriegsausbruch; 5. Weitere erhebliche Flotten-aufrüstung, einschließlich des Baues zweier 45 000-Tommen-Schlachtschiffe.

In gut unterrichteten Kreisen verlautet weiter zu der Botschaft des Präsidenten, daß diese auf die nach amerikanischer Auffassung erfolgte "Demütigung" Englands und Frankreichs durch das Münchener Abkommen hinweisen und betonen wird, daß Amerika dasselbe Schickfal bevorstehe, falls es seine Aufrüstung nicht mit größter Energie betreiben würde.

### Hore:Belisha in Strafburg.

Wie der Pariser "Intransigeant" mitteilt, ist der englische Kriegsminister Hore-Belisha am Freitag nachmittag, von London kommend, über Paris nach Straßburg gefahren. Er war von zwei Sekretären begleitet. Das Ziel seiner Reise ist unbekannt, jedoch kann man annehmen, daß es sich um eine Besichtigung der französischen Maginot=Linie handelt.

### Bligschlag im Vatitan.

Während eines Unwetters am Mittwoch abend über Rom schlug ein Blit in die Batikanstadt ein. Pius XI. und der Kardinalstaatssekretär besanden sich noch bei der Arbeit. Der Blitzichlag und die Detonation versetzten die Einwohner der Batikanstadt in Schrecken. Opfer an Menschenleben sind nicht zu beflagen. Der Blit richtete nur insofern in der Säulenhalle Raffaels Schaden an, als mehr als 50 Fensterscheiben zu Bruch gingen.

### Roofevelt wird mit der Hebräer = Medaille ausgezeichnet.

Dem Brafibenten Roofevelt murbe feierlich für besondere Verdienste die amerikanische Bebräer-

Medaille für 1988 verliehen. In der Berleihungsurfunde wird ausdrücklich darauf hingewiesen, daß Roofevelt mährend des letten Jahres bei jeder Krife in den judifchen Angelegenheiten die Initiative ergriffen habe und daß er insbesondere für die Evian-Konferenz gur Hilfe von Flüchtlingen Mitteleuropas verantwortlich sei. In einer Erklärung im Beigen Saus ftellte Prafident Rovfevelt feft, daß er die Ehre der Auszeichnung aufrichtig würdige.

### Folgenschweres Cisenbahnunglück in Rumanien.

Bisher 80 Tote und 395 Berfette.

Butareft, 27. Dezember. In der Racht gun. erften Beihnachtstage hat sich zwischen den Stationen Frecatei und Etulea auf der Bahnftrede von Galat nach Beg: arabien ein furchtbares Eifenbahnungliid ereignet. 3mei Berfonenguige ftiegen gufammen. Gieben Berfonen= wagen und die beiden Lokomotiven wurden völlig Berftort. Rach den ersten Ermittlungen wurden 80 Perfonen getotet und 825 verlett. Die Urfache bes Ungliide war vermutlich faliche Beichenftellung. Die Gijenbahndirektion hat zwei Hilfszüge mit Arzten und Berbands= material abgefandt. Die Dehrzahl ber Verletten befindet fich im Arantenhaus der Stadt Belgrad in Begarabien.

Der rumanifche Berkehrsminifter, der Gefundheits= minifter und die Direktoren der Staatsbahnen begaben fich unverzüglich jum Unglücksort. Als Urfache des Zufam=

menstoßes wurde folgendes festgestellt:

Der Bahnhofsvorfteber von Galat hatte bem einen Lokomotivführer den schriftlichen Anftrag gegeben, bei ein= gleifiger Strede nicht, wie fonft üblich, bei Pretatai auf ben entgegenkommenden Zug zu warten, sondern bereits in der nächsten Station Etulea, mahricheinlich, weil ber Gegengug Berfpatung hatte. Diefer aber wartete nicht in Etulea, weil er ohne Kenninis von diefer neuen Anordnung war. So tam es zu dem Zusammenftoß. Die Bahnhofsvorsteher von Galat und Pretatai find verhaftet worden.

Ein anderes Gifenbahnunglud ereignete fich am Freitag in Siebenbürgen. Der Schnellzug Bukarest-Großwardein fuhr in Cifteiul awischen Blafendorf und Breikirchen auf einen Berfonen zug, der fich auf einem falichen Geife befand. 3mei Fahrgafte und der Beiger murden getotet, fieben

Perfonen erlitten Berletungen.

### Winterliches Pferderennen in Zafopane,

Am zweiten Beihnachtsseiertag wurden in Zakopan: die XI. Internationalen winterlichen Pferderennen eröffnet. Bas das Austand anbelangt, so hat lediglich Deutschland eine größere Mannschaft entsandt. Bon poluischer Seite nehmen in erster Linic sehr viele Offiziere teil, dann aber auch die Olympia-Gruppe und ichließlich Privarreiter.

ichließlich Privatreiter.

Aach der Eröffnung der Rennen begann das Eröffnungsreiten über 14 hürden mit 1,20 Meter höhe und 3,50 Meter Breite.

28 Pferde rahmen die Hindernisse sehlerlos. Da zwei Reiter, nämlich der Deutsche Scharfetter und der polnische Leutnant Sroczynsti, die gleiche Zeit ritten, mußte ein Stechen über sieben Siedernisse durchgesührt werden. Der Pole machte dabei vier Fehler, während Scharfetter sehlerlos die hindernisse nahm. Es siegte demnach Scharfetter in der Zeit von 1:172/5 vor Srozunisse

# Stiftung des Chrenkreuzes der kinderreichen deutschen Mutter.

### Rundfunt-Ansprache des Stellvertreters des Führers, Rudolf Dek, zu Weihnachten 1938.

Um Beihnachtsabend fprach der Stellvertreter des Führers wie an jedem Beiligen Abend im Dritten Reich zu den Deutschen in aller Welt. Seine Rede, in der an vielen Stellen unter den "Auslandsdeutschen" nur die Reichsbeutschen im Auslande gemeint und angeredet find, hat folgenden Bortlaut:

Meine lieben deutschen Bolksgenoffinnen und Volksgenossen im Ausland und in der Heimat!

Es ift nun jum fechftenmal Beihnacht in Deutschland eingezogen, seitdem Adolf Sitler das Deutsche Reich und das deutsche Bolk führt. Und es ift zugleich das fechftemal, daß die gesamte deutsche Nation, die Beimat und das Auslandsdeutschtum gemeinsam, in einer furzen halben Stunde vereint find am Abend bes gemütstiefften aller deutschen Feste.

### Gine deutsche Stimme trägt das Gedenten der Seimat zu euch Deutschen draußen in aller Belt,

Und fie bringt uns in die Beimat zugleich das Bekenntnis eurer Sehnsucht nach unser aller einzigen und geliebten Dankbar Heimstatt, nach Deutschland.

An unseren Tannenbäumen find die Kerzen schon ein wenig heruntergebrannt. Gin stiller, frostkalter Binter= abend hüllt deutsches Land in tiefe Racht ein. In die Säuser der Städte, in die Gehöfte unferer Dorfer ift gludlicher Friede eingezogen. Im engen behaglichen Kreis der Familien gibt sich ein dankbares Bolk der tiefen Freude eines glücklichen Festes hin.

Ihr Deutschen draußen in übersee: Ihr habt unter dem Kreislauf der ewigen Gestirne jest vielleicht Morgen oder Mittag oder auch Abend und Racht. Bo immer ihr auf den Schiffen unserer Kriegsmarine und unserer Handelsflotte über die Ozeane fahrt oder in fremden Häfen vor Unter liegt, wo ihr auf euren Farmen oder in Arbeitsbaraden zusammenfitt - ihr seid jett wie wir um die Tannenbäume geschart, ober ihr habt euch einen schwachen Ersat für diese liebevoll hergerichtet. Und wir alle find geeint in der Gemeinsamfeit des Erlebens der ge= meibten Nacht, der Nacht, die wir feiern, nachdem die Sonne fich mandte gu neuem Lauf.

Durch das Bunder des Rundfunks find auch alle diejenigen mit uns vereint, die

### auf einsamen Poften

- oft allein inmitten fremden Volkstums — diese Stunde perbringen. Go weiß ich von einem jungen Gelehrten, der an der Westfüste von Sumatra als einziger Europäer unter Eingeborenen leben muß - icon gum zweiten Male fern der Beimat. Go wie ich ibm das Gedenten feiner Eltern übermittle, gruße ich zugleich die deutschen Eltern draußen — einschließlich meiner eigenen —, und ich grüße Die Tochter und Gohne, Gatten und Bater in Deutschoftafrifa, in Montevideo, in Gudweit, in Beneguela in Chile, in Megito, in Brafilien und fonft in der weiten Belt, wo

überall Deutsche wohnen. Ich giebe den Preis des Gedentens um die Manner, die ausgefahren find auf Balfang und Saifischfang. Ich ziehe den Kreis zu denen, die mich hören auf unseren Schulschiffen und U-Bouten

Zugleich geht unfer Erinnern au den Mannern, die an Dentich lands Grenzen auf Bacht stehen, die in Festungen und Kasernen auch an diesem Abend ihren Dienst tun, die Dienst tun auf den Flughafen, und einsamen Geebefestigungen. Ihnen und allen, die auch an diesem Abend pflichttreu ihrem Lande und ihrem Bolfe dienen, ihnen allen gelten die dankbaren Gruße der deutschen Nation!

Für das Geschenk eines an großen und wunderbaren Erlebniffen übervollen Dafeins haben wir der Allmacht du danken versucht in den Freuden, die wir unseren Kindern machten, die wir unferen Brudern und Schwestern, unferen Eltern und Freunden darbrachten, und die wir vor allem darbrachten denen im Lande, die der Silfe bedürfen.

### Gerade in diefer Weihnacht haben wir befonderen Anlag, unferem Berrgott gutiefft dantbar ju fein.

au fein, daß er den Weg, den Abolf Sitlet durch den Nationalsogialismus mit dem deutschen Bolfe ein= schlug, so sichtbar gesegnet hat in den Taten, die der Führer mit der deutschen Nation besonders im letten Jahre voll= bringen konnte. Die Große diefer gewaltigen Greigniffe fie wird und erft dann fo recht flar, wenn wir bedenken, daß es gerade erst zwanzig Jahre her sind seit jener Weihnacht, die wohl die unglücklichste gewesen ift, die das deutsche Bolk überhaupt erlebte.

Belden Tiefftand hatte das dentiche Bolt gur Beibnacht 1918 erreicht! Gebemütigt, erniedrigt, verhöhnt lag es am Boden. Und das schlimmste: es war innerlich zerriffen wie noch nie! Deutsche zerfleischten Deutsche. Gerade in den damaligen Weihnachtstagen erschütterten die Sauptstadt des Reiches ich were Rämpfe, dröhnten die Einschläge der Artillerie und der Minenwerfer. Politischer Terror und Mord herrichten auf der Straße. In den großen Städten war nicht einmal das Leben der Frauen und Kinder ficher. Scham und hoffnungelofigteit nahmen felbit bem Stärkften und Beften die Lebensfreude. Bie viele rerloren damals jede Hoffnung darauf, daß fie wirklich noch einmal eine glückliche deutsche Weihnacht erleben

Und heute, gerade nach 20 Jahren, erlebt die Ration eine Weihnacht so innerlich glücklich und froh wie kaum je Buvor! Es mogen in früheren Zeiten die materiellen Reich= tümer einzelner größer gewesen sein, niemals aber hatte die Gemeinschaft des Volkes insgesamt mehr Anrecht, stols gu fein im nationalen Glud. Diefer Aufftieg aus tiefftem. feelischem, materiellem und politischem Elend gu einem Bolke, das nie größer und nie geschlossener und damit ftärker war als heute, das nie zuvor das Glud inne-

(Schluß auf der rechten Seite des Hauptblattes.)

rer Ginheit und gemeinsamer wolllicher Festesfreude fo er febte wie heute: das ift

### das dentiche Wunder

— das deutsche Bunder, vor dem wir immer wieder über-wältigt und dankbar stehen. So ist diese Stunde eine der glüdlichften nationalen Feierstunden, die das dentiche Bolf überhaupt zu erleben vermag.

Es find drei große gelchichtliche Borgange, auf die das wiedererftartte Deutschland als historisch cutideidende Greigniffe in diefem Jahre gurud= bliden fann: Die heimfehr Ofterreichs, Die beimtehr bes Subetenlandes und die Ent ftehnng bes Balles im Beften.

Jede einzelne Tat ift fo groß, daß viele Genes rationen vor uns ftola barauf gemefen maren, menig= ftens eine erlebt gu haben. Und es mare biefes Erlebnis dann auch der Lebensinhalt diefer einen Generation ge-

Es waren ichwerfte Entscheidungen, die Abolf Sitler gang allein auf fich nahm, die er in Gin= famteit gefällt und die auch nur er allein vor bem Schicfal und vor feinem Bolt trug -Entideibungen, die nur Segen gebracht und Leid geendet haben.

Ift eine Nation nicht glücklich au nennen, die solches von ihrem Führer sagen kann? Gewiß: wir find ftola, daß Deutschland um gehn Millionen Seelen und um das Land, das ihnen gehört, reicher geworden ift. Rach ftolger aber empfinden wir, daß damit gebn Millionen Menfchen das Erhabendste wiederfanden, das eine höhere Macht uns auf dieser Erde gegeben hat: die Freiheit.

Bei dem Ringen um die Freiheit diefer Millionen wurde

das deutsche Bolf auf die Probe gestellt.

### Und das deutiche Bolt hat diefe Probe bestanden!

Es zeigte fich zweimal innerhalb weniger Monate den unerhörten Rervenanspannungen gewachsen, die dieje Tage der öfterreichischen und ber fudetendeutschen Enticheidung bedeuteten. Die Rraft dagn gab ihm der unerschütterliche Glaube an den Führer, der wie ftets als leuchtendes Beifpiel por feinem Bolfe ftand. Die Rraft gab den Deutschen im alten Reich, in Ofterreich, im Sudetengan und im Ausland der Glaube an die unbedingte Richtigkeit des Handelns Abolf hitlers. Die Kraft des Glaubens gab ihnen die segnende hand des Schickfals, die fie über Adolf hitler

Die Borausfehung für die unerhörten Erfolge des vergangenen Jahres war die unermüdliche Arbeit, die das deutsche Bolf seit der Machtergreifung geleistet hat. Bis an die Grenze seiner Kraft hat es gearbeitet und wieder gearbeitet - mit höchfter Energie und hartefter Entschloffenbeit. Immer wieder gaben Führung und Gefolgicaft ber. So wurde aufgebaut, wie nie zuvor nach einem Busammenbruch aufgebaut wurde; fo erftand eine Birt= schaft, die schweren Stürmen gewachsen ist. So wurde das Beben unferes Bolfes gefichert.

Eine Rüftung wurde buchftablich aus dem Boden gestampft: die stärtste Luftwaffe ber Belt, ein Seer, würdig bes vergangenen, eine nene Marine, würdig der vergangenen.

Ungablige junge deutsche Männer wurden ju Soldaten berangebildet. Hunderttaufende deutscher Arbeiter find aus ihren Beimatdorfern und Beimatstädten gezogen als eine fleine neuzeitliche Bolferwanderung, den Ball im Beften gu ichaffen - diefen Ball, der eine unbezwingbare Festungsfette bes Schutes für uns alle, für unfere Frauen. für unsere Kinder und sugleich für unsere Kulturwerte ge-worden ift. Eine Armee von Arbeitern hat die Armee der Soldaten fraftvoll erganst. Hervorragend haben fich all die Organisationen bewährt, die Adolf hitler fchuf und die nun ihm dienen, ihm, feiner Beltanichauung und ber Gicherung und Geftaltung des Lebens feines Bolfes.

Bie prompt und schnell hat die junge deutsche Behrmacht ihre Aufgabe erfült. Die Partei stand mit ihren Gliederungen bereit, fomme, mas da wolle, die ihr zufallenden Aufgaben du erfüllen. Und fie erfüllte bereits eine große und schwierige Aufgabe: die Aufnahme und Unterbringung des Flüchtlingsftromes aus dem fudetendeutschen Gebiet. Behntaufende und Behntaufende, die plöhlich über die Grenze fluteten, murden betreut, auß= gestattet, wieder aufgerichtet. Und wie schnell ist in der neuen Ostmark (Osterreich) und im Sudetengebiet ber organisatorische, der politische, der wirtschaftliche Aufban in Angriff genommen worden! In all dem hat sich der starke vrdnende Wille gezeigt, dessen Werkzeuge der National-

fozialismus ift.

Mu dies murde in einem Jahr unerhörten Mübens vollbracht, und dabei find die großen Aufgaben doch nicht vernachläffigt worden, die der Guhrer auf fo vielen anderen Gebieten der Nation gestellt hat. Ift es nicht ein ftolges Rennzeichen beuticher Leiftungsfähigkeit, daß bei all ber Anstrengung im vergangenen Jahre der dreitaufendfte Rilometer Autobahn programmäßig fertig geworden ifte Bie armlich fteben neben folden Dokumenten des nationalsogialistischen Erfolges die 3 meifler und Krititer, die noch immer da und dort in der übrigen Welt Glauben gut finden hoffen! Laft fie gweifeln, lagt fie fritifieren, laßt fie reden, laßt fie fcreiben — auch diese Bropheten werden immer weniger gelten in ihrem eigenen Cande, in dem nur zu viele von ihnen doch Fremde find und Fremde bleiben werden! Auch fie vermögen ben fcidjalsbestimmten Beg des nationalfogialiftifchen Deutschlands au einer Bufunft, die würdig ift unferes Bolfes, nicht aufzuhalten.

In der Rudichau diefer ftillen Stunde wollen wir auch die Große der Berpflichtungen uns por Augen führen, die die Große der Ereigniffe der letten Monate von uns fordert. über allem fteht: Arbeit und Pflichttrene bis gum Letten. Ich weiß, daß ihr, meine Reichsbentichen im Auslande, auch hier nicht gurudstehen werdet - fo wenig wie ihr gurudstandet gegensiber den anderen Dentschen, als ihr in entscheidenden Stunden durch eure aufrechte Haltung der Beimat halfet: Ihr habt unferen Gegnern braugen das fichtbare Beispiel des Glaubens an unfer Recht, des Glaubens an den Führer und des felfenfesten Bertrauens an den Er= folg feines Sandelns gegeben!

Wir gedenken der Deutschen, die - außerhalb des Reithes lebend - fich neuerdings fo einmütig gu ihrem Bolfs= tum befannt und damit fomohl eine symbolische, wie auch eine praftische Entscheidung vollzogen haben: der Dem el-

dentichen.

In den vergangenen Weihnachtsreden habe ich immer ber leidenden deutschbewußten Bolfsgenoffen im Gebiei des chemaligen Ofterreich gedacht. Bie glücklich bin ich. daß es dieses Mal und ab nun für immer dieses Gedenkens

nicht mehr bedarf.

Ich brauche meine Borte nicht mehr abzuwägen, ihr Ofterreicher und Sudetendeutsche, ihr braucht nicht ängstlich darauf bedacht zu sein, daß ihr euch nicht durch Anhören der Weihnachtsrede vor Schergen jum Nationalsozialismus befennt — mit allen Folgen für eure Freiheit und für enve Habe. Nein, ihr Ofterreicher und ihr Sudeten = deutsche: jest dürft ihr offen diese Rede hören—als freie Deutsche im freien gemeinsamen großen Deutschland!

Auch ihr konnt unbehelligt diese Rede horen, die ihr nach der nenen Grengregelung in der neuen Tichecho= Slowakei verblieben seid. Ich grüße euch, die ihr dort

einsteht für euer Bolkstum.

Wir gedenken auch in diesem Jahre der vielen Opfer, welche die Meere von den Seefahrern forderten.

Bir gedenken der Reichsdeutschen im Anslande die in ihrer Arbeit im Dienst für das Großdeutsche Reich starben — der Dentschen, die im Ausland ihr Leben gaben für die deutsche Berkehrsfliegerei.

Bir gedenken des jungften von den Reichsdeutschen im Auslande gebrachten Opfers, des ermordeten Parteigenoffen vom Rath. Unsere Gedanken sind in diesem Augenblick

in tiefer Anteilnahme bei feinen Eltern. Meine Bolksgenoffen! Führen wir Manner in Zeiten einer solchen geschichtlichen Größe, wie wir fie jeht erleben, ein Dafein, das mehr Anspannung erfordert als gemeinhin ein ruhiges oder behagliches Leben, so haben nicht minder die Frauen des deutschen Volkes am großen Schicksal ihrer Nation anfopfernd und hingebend mitgewirkt. Bir Männer stehen im Banne eines großen Schaffens, wir

Ernst Mority Arndt:

### Der Weihnachtsbaum.

Blüh' denn, leuchte, goldener Baum. Erdentraum und himmelstraum, Bluh' und leucht' in Ewigkeit Durch die arme Zeitlichkeit!

Sei uns Bild und sei uns Schein, Daß wir sollen fröhlich sein, Fröhlich durch den sußen Christ, Der des Lebens Leuchte ist.

Sei uns Bild und sei uns Schein, daß wir sollen tapfer sein Auf des Lebens Pilgerbahn, Kämpfend gegen Lug und Wahn.

Sei uns Bild und sei uns Schein, Daß wir sollen heilig sein, Rein wie Licht und himmelklar, Wie das Kindlein Jesus war.

find leidenschaftlich tätig in unserer täglichen Arbeit, uns fieht oft in unseren Aufgaben das große Biel fichtbar vor Augen

Sie, die Franen, aber haben so häufig die stilleren Pflichten, die schweigend ertragenen Lasten. Sie nehmen uns fo hundertfältig die täglichen Sorgen ab, sie geben unsferm eigensten Leben die Bärme. Sie bewahren vor allem in ihren banden bas Schidfal der jungften, einer fom menden Generation, für die wir uns mühen, ein schönes Erbe zu hinterlassen. Und oft find die Forderun= gen, die an auslandsbeutsche Frauen gestellt werden, befonders hart — die Frauen, die an der Seite ihrer Männer, manches Mal fern von allem, was das Leben leichter zu gestalten vermag, außharren müssen.

Den deutschen Frauen gerade zu dieser Beihnacht am Ende eines Jahres, das vielen von ihnen ichwere Sorgen um das Liebste auf der Welt gebracht hat, Dant gn fagen, ift mir ein Bebfirfnis.

### Das Chrenkrenz der dentschen Mutter

Ingleich tann ich ber finberreichen bentichen Mutter auf den Beihnachtstifch eine Gabe legen, die ber Gubrer für fie bestimmt hat. Gine Gabe, die er in einer Verordnung mit folgendem Satz der Öffentlichkeit über=

> "Alls sichtbares Zeichen des Dankes des dentschen Bolfes an finderreiche Mütter ftifte ich bas Ehren = freng ber bentichen Mntter."

Diefes Chrenkrens wird an Mütter mit vier bis fünf Rindern in Bronze, an Mütter mit feche bis sieben Kindern in Silber und an Mütter mit acht und mehr Rindern in Gold verliehen.

Jeweis am Muttertage werden die Ortsgruppenleiter der NSDAP den kinderreichen Müttern diese Auszeichnung überreichen. Das Chrenkrens trägt die Infchrift "Das Rind abelt die Mutter !"

Meine Bolfsgenoffen! Das deutsche Bolf bat beute nicht nur Anlag, Mannern und Frauen gleichen Bolt&= tums in Dankbarkeit fich ju erinnern. Das vergangene Sabr hat nicht nur das dentiche Bolt felbit erprobt, es hat auch feine Freunde und Freundschaften in der Belt felbft erprobt. Wir miffen, daß in ichidfalsreichen Stunden der Duce mit dem italienischen Bolf fich in Entschlüffen, die für diesen großen Mann und für das Italieni= sche Imperium ebenfalls schwer gewesen sind, rüchaltlos an die Seite Deutschlands gestellt hat. Das deutsche Bolf wiederholt dafür Benito Muffolini und dem italienischen Bolt an diesem unseren innerlichsten Feiertag den Dant.

Was der Führer und der Duce mit ihren autoritaren Staaten für die Ordnung der Belt durch ihre ein= ander verwandten Ideen bedeuten in der Abwehr des feelen- und völkerzerstörenden Bolfchewismus, das wird für alle Zeiten in die Beltgefchichte eingehen. Es ift unfere tiefe überzengung, daß die beiden Männer für unfere Generation und für kommende Generationen bestimmt find, Banmeifter eines gludlicheren !

Beltgebandes an fein und Bolfern, die Rulturen schaffen, die Wege zu weifen. Wir dürfen uns glücklich preisen, als Zeitgenoffen diefer großen Gestalter von Bolferschicksalen zu leben.

Am Ende des für uns Deutsche fo bedeutungsvollen

Jahren sagen wir

Dant dem Guhrer,

der uns Führer war & u den großen Ereignissen, der uns Führer war in den großen Ereignissen, der uns Erfolg gesichert hat. Wir wollen dem Führer danken, tagans, tag= ein, durch unsere Haltung, durch unser Handeln, durch unsere Arbeit.

Indem wir uns würdig zeigen des Führers,

danken wir dem, der uns den Ffihrer gefandt.

Bir danken ihm, daß er den Führer uns gefund erhielt daß er dem Führer zu neuen großen Taten die Kraft gab daß er in diesen Taten Adolf Hitlers Birken segnete - daß er es fegnete in der Große und Stärke, die er unferem Bolke gab und in dem Glud, das er uns und unserer deutschen Jugend schenkte.

Run dantet alle Gott!

### Kinderreiche Mütter im Reich

werben überall bevorzugt!

Bu der vom Stellvertreter des Führers verfündeten Stiftung des Chrenkrenzes der dentschen Mutter durch den Führer schreibt die Rationalsozialistische Korrespondena:

3 Millionen dentider Mütter werden nunmehr am Tage der deutschen Mutter 1989 erstmalig in feierlicher Weise die neuen Ehrenzeichen durch die Hoheitsträger der Partei verliehen bekommen. Jahr für Jahr werden diefe Geiern fich dann am Muttertag wiederholen. Die Feiern am Muttertage werben dann aufs neue funden von jener Wandlung in der inneren Saltung des deutschen Menichen, vom wiedererwachten Billen gum Rind, den der Nationalsogialismus mit Recht als ben größten seiner Erfolge bezeichnen darf. Daneben gilt dieser Dank auch den Altmüttern, die unter den ichwerften Berhältniffen in der Zeit mährend und nach dem Kriege ihrem Bolf und seiner Bufunft dienten wie unsere Jungmütter von heute. Ohne die großen Silfeleiftungen, wie fie bente im Silfswert für Mutter und Rind der RSB gegeben find, haben fie die Sorge um das tägliche Brot, die ganze Laft der Rinderergiehung auf ben eigenen Schultern getragen.

Die Partei wird niemals mude werden in ihrer Er= Biehungsarbeit, die der Achtung der Mutter gilt. So wird fich die Chrung der deutschen Mutter nicht nur auf den Muttertag und auf die Berleihung des Ehrenkrenges beidranten. And im öffentlichen Leben wird die finderreiche Mutter in Infunft den Blag einnehmen, der ihr gutommt. Sämtliche Mitglieder der 3 ugendformationen der Partei werden ihr die Achtung erweisen. Darüber hinans aber werden die Tragerinnen des Mütter= Chrenkrenzes in Zukunft alle jene Bevorzugungen geniegen, die und gegenüber den verdienten Boltsgenoffen, gegenüber Rriegsbeichädigten und Opfern der nationals fogialiftifchen Erhebung bereits Gelbftverftandlichteit ge= morden find. Ehrenpläge bei Beranftaltungen der Partei und des Staates, Bortrittsrecht an Be= Sorbenicaltern, Berpflichtung ber Schaffner gu be= vorzugten Plaganweisung in Eisen: und Straßenbahn. Dazu fommt eine Altersversorgung mit bevorzugter Ansnahme in Altersheimen für allein: ftehende Mütter, gegebenenfalls in eigens in Großftädten an errichtenden Altersheimen oder in befondere Abteilungen der ichon bestehenden Beime.

### Das Mutter-Chrenkrenz gilt nur für Reichsbeutiche?

Die Millionen von finderreichen Müttern bes Inslandsbeutschtums, die nicht die reichsbeutsche Staatsange= hörigkeit besigen, tropdem aber nur um fo fester in Beimat und Boltstum verwurgelt find, für die fie ihre Rinder erziehen, fonnen bei den bestehenden Behinderungen das vom Führer gestiftete Ehrentrenz der Mutter vorausfichtlich nicht erhalten baw, annehmen. Bielleicht fann ber Bolfsbund für bas Dentichtum im Ansland für diefe im harteften Rampf ftebenben bentichen Mütter ein Ehrenzeichen stiften, beffen Unnahme diefen dann möglich ift. Ober werden die bentich=polnischen Begiehungen bis 3mm Muttertag 1939 endlich so weit gebessert werden, daß unferen finderreiechn Müttern dann wenigftens durch Bermittlung unferer eigenen auslandsbeutschen Organis fation das "Chrenfreng der beutschen Mutter" verlieben werden fann? Rein verniinftiger Dentscher wird etwas da= gegen einznwenden haben, wenn bann gleichzeitig - geden kinderreichen polnischen willermaken im Austaula) -Müttern benticher Staatsangehörigkeit ein vom Bolnischen Staatspräsidenten gestiftetes "Ehrenzeichen der polnischen Mutter" durch den "Bund der Polen in Dentichland" verlieben wird. Bare es nicht löblich und verheißungsvoll, gerade mit einer folden Ehrnng der dentschen und der polni= schen Mitter einen Ansang mit einer tiefer gehenden Berftändigung awischen ben beiben großen Rachbarnationen im herzen Europas zu machen?

Rein Chrentreng und feine fonftige Bevorzugung fann aber die Liebe ber Rinder - ber fleinen und por allem and der erwachsenen - zu ihren Müttern ersegen, und zu dieser dankbaren Liebe find wir Dentsche im Auslande boppelt und breifach verpflichtet. Bei uns gablen die Di it t= ter doppelt, bei uns gählen die Kinder doppelt, bei uns foll auch das Mutterinm doppelt geachtet und bedantt

### Das iconite und wertvollfte Chrentren; der dentichen Mintter foll durch die tägliche Bewährung der Dantbarteit in den Bergen ihrer Rinder gestiftet werden!

Das Glüd ber Mutterichaft, das Bewußtsein dem Leben gegenüber die heiligste Pflicht erfüllen an dürfen, die einer Frau beschieden sein kann, und endlich das Gefühl des Geborgenfeins in der Liebe und Dantbarfeit der Kinder, - dies alles gilt mehr als Bronze, Silber und Gold.

Und das dürfen und muffen wir in unferer befonders gearteten Lage bekennen, so schön und lenchtend uns auch die Stiftung des Führers für die reichsbentichen Mütter erscheinen will, und so brennend gern wir im Gedanten au die Mütter unserer Bolfsgruppe an diesem Beihnachtsgeschent Anteil hätten!

Bydgolaca

Wir haben uns verlobt

# Jise Boethelt Kurt Fölkel

Verlobte

Kaczory

Weihnachten 1938

Elbing

Statt Karten! Ernestine Bielicki Heinrich Hack grüßen als Verlobte

Weihnachten 1938 Bromberg (Bydgoszcz)

Als Verlobte grüßen

HILDEGARD LEONIE ZIEMANN KURT DINDINGER

Kamień (Pom.)

Dezember 1938

Christel Hein Hans Reimer Verlobte

Graudenz, im Dezember 1938 J. Piłsudskiego 1/3.

> MIs Berlobte grüßen Paula Glimm

Robylarnia Dąbie = Nowe Weihnachten 1938

Elisabeth Sendemann Paul Lewandowsti

Berlobte

Jablonowo Pom.

Bydgoiaca Weihnachten 1938

M. Zweiniger Nachf. Inh. Felix Sauer Bydgoszcz, Gdańska1.

echtsangelegenheiten

> wie Strat-, Prozeß-, Hypotheken-, Aufwertungs-, Erbschafts-, Besellschafts-, Miets-, Steuer-, Administrationssachen usw. bearbeitet, treibt Forberungen ein und erteilt Rechtsberatung.

St. Banaszak obronce prywetny

Bydgoszcz al. Gdańska 35 (Baus Grey Celeion 1304.

Anoden -Batterien Taschenlampen,

Füllhalter, Rasierklingen u. -Apparate emptiehlt preiswert

Rautice von 80.— zl. Chaifelongue v. 20. — zl. Matragen, rein Indiafaiern von 28.

Schneiderin empfiehlt sich

Wiatratowa 17—4.

K. Rzanny Robert Klatt Plac Teatrainy Ecke Herm. Frankego Achtung! Wer Geld sparen will, tauft nur in der Jungen

Lapezierweristatt Podwale 10

Bon einem langen, schmerzvollen, mit großer Geduld ertragenem Leiden erlöste der allmächtige Gott am ersten Weihnachtsfeiertag um 11½ Uhr unsere geliebte, nim-mermüde, treusorgende Wutter, Schwieger-, Groß- und Urgroßmutter, Schwester, Schwägerin und Tante

geb. Redmann

im 75. Lebensjahre.

Im Namen der trauernden Sinterbliebenen

Otto Unflam.

Storzewo, den 25. Dezember 1938.

Die Beerdigung findet am 29. d. M., nachm. um 2 Uhr, vom Trauerhause aus statt.

"Deutsch=polnisches Echo"

— unterhaltende Monatsichrift zur prattischen Bervollsommnung polnischer beziehungsweise deutscher Sprachtenntnisse. — Durchweg zweisbrachiger Text: Rurzgeschichten, Anekdoten, Zeitungsaussätzen Molischen M Warichan, Walicow 3/4.

# Ferdinand Pophal

Bydgoszcz, Sniadeckich 43 am Plac Piastowski

Crauringe

- Uhren

Goldwaren

verglaste u. Uttlitilitt unverglaste Gewächshäuser, jowie Gartenglas Glaferfitt u. Glaferdiamanten liefert billigft 4. Seher, Grudliadd, Telefon 1486 Frühbeetfensterfabrit. Preislisten gratis

# Brivatunterricht

doppelt. Buchführung u. Majdinenidreiben erteilt Damen wie Herren, auch v. Lande zu mäßigem Honorar Frau J. Schoen, Bydgo izcz. Libelta 14. Wohng. 4.

# pelral

35 j. Dame, kompl Aus. stattung größere Bar-mittel sofort verfügb. ucht Biederverheiratg. Bewerbg, unter A 8516 a.d. Geschst. d. Zeitg.erb. Danzig., i Staatsdienst. 45 J., fathol., wünscht gebild., vermög. Dame

zweds Heirat fenn. 3. lern. Ausführl. Bildang. unt. **5** 30 an Fil.,Deutsche Rundsch." Danzig, Holzmartt 22. 8514

Sabe gute Bartien tür Damen u. Herren. Jurczył, Bydgofzcz, Bodgórna 7/3. 3834



Wohnungsschmuck

ein Dauer-

Verbrauch. der Firma

Neumann & Knitter Bydgoszcz Niedźwiedzia 1

Fachmännische Bedienung

Ihre Neujahrsgrüße vermittelt die "Deutsche Rundschau"

kanadischen Fünflinge beim Spielen.

bei Aufgabe einer Neujahrsanzeige

an Ihre Kundschaft, Freunde und Bekannten. Die Anzeige ist der beste Weg, um sich allen auf eine angenehme Art in Erinnerung zu bringen Um rechtzeitige Auftragserteilung wird gebeten

Offene Stellen

Grozes Gut in Bomme rellen sucht

Hosberwalter Leutebogt Gamied Schäfer Schweizer.

Nur erstklassige Kräfte kommen in Frage, Be-werbungen u. **B** 8531 a.d.Geschik, d.Zeita.erb. Aelteren, unverheirat.

Sofinipettor der ehrlich, energisch u. interessiert ist, zum 1. 2. 33 gesucht. Monats-gehalt 75.– 78. Zeugnis-absar. u. nur schriftl. Bewerbungen an 5. Wendorff, 853

3dziechowa, p Gniegno. Suche für meine mittl. Landbäck, mit Wasserheizungsofen einen tüchtigen

ersten Gesellen Offerten unter 23 8500 a.d. Geschst. d. Zeitg.erb.

Molterei - Gehilfe mit Moltereiidule, der mit allen Facharbeiten vertraut ift u. eine aute Exportbutt. herstellen fann, f. fatt felbständige Stellung bei gutem Ge-helt ce ucht Remerha halt ge ucht. Bewerbg. mit Zeugnisabschriften unter 3 8515 an die Geschäftsst.d.Zeitg.erb.

Brottutscher

stellt sofort ein W. Dittmer, Nowawies: Wielfa, pow. Bndaosacz Ordentliche, ältere

Portierleute gesucht. Offert. unt. N 8461 an d. Git. d. 3tg.

Suche für bald od. spät-perfettes 8562 Wittichafts:

fräulein für großen Landhaushalt. Bewerbungen m. Bild, Lebensl., Zeuon.= Ubschrift. und Gehalts-forderung einsenden au

Frau Jouanne, Klenka, p. Nowemiasko n. W. pow. Jarocin. Chrliches, sauberes

Mädchen

vom Lande für Land: geichäftshaushalt zum 15. 1. oder 1. 2. 39 ge-iucht. Off. unt. **W 3824** an die Git. d. Ztg. erb.

**Stellengeluche** 

Suche von sofort oder später Stellung als

Förster oderNevierförster

bei belcheid. Ansprüch, Jede Größe der Forst mit Jagdschutz ange-nehm. Suchender ist nehm. Suchender ift 31) Jahre alt. geboren. Schlester 1.73 m groß, verheite, kinderlos, von Kindheit an im Fach. Allieitig im Forste und Jagofach sehr erfahr. passon, veger u. Jäger in Hoche u. Niederjagd, guter Fasianenzüchter, Hundeführ, Waldhornsbläter und vor allem Sandeinft. Waldobrie bläjer und vor allem icharf auf Raubzeug u. Wilderer, stets nückt., ehrlich u. zuverlässig, der polnisch Sprache mächt. gute Zeugn. u. Empsehl. zu Diensten. Frau könnte auch Buch-kikrung, überrehmen führung übernehmen iowie deutsch. Schuls id. Mandelssicher und anspassich, beherricht die deutsche, polniche deutsche de

mit guten Zeugnissen u. Empfehlungen sucht 3.

Bohnen

mit Monogramm- Aufdruck

Bydgoszcz, Marszałka Focha 6.

Hauslehrer

EinAbsolvent des voln. Seminarium Nauczy

cielstiego wGrudziądzu der auch perf. Deutsch kann u. gut K avier-unterricht erteilt, über-

nimmt sofort Stellung als Hauslehrer, oder irgendeine and. Stellg. Sehr bescheidene Be-

dingungen! Off. unt. 3 3848 a. d. G. d. 3.

Langjähr. Geschäfts=führer, tüchtiger Ber-

taufsorganii, erfahren handelssicher und an

den Pläten des Deutschen Tennis-Clubs Anfr. bei der "Deutschen Rundichau". :41

Stellung bei größerer Herde. Angebote unt. V 3753 a.d.Geschst, d.Zeitg.erb.

Suche Stellung als

Schweizer vom 1. 4. 1939 ab, mit eigenen Kindern, zu 40 bis 80 Wilchtühen. 40 bis 80 Milastussen. Langlährige Zeugnisse. Auf setziger Stelle drei Jahre. Offerten unt. 3 3697 an d. Git. d. 3

Heute sind die Tünflinge nicht mehr Säuglinge. Es sind fünfjät rige bezaubernde Mädelchen mit einem sehr schönen Teint. Ihre zauberhafte Schönheit verdanken die Fünflinge der Ueberlegenheit und Klugheit Dr. Dafoes welcher für sie von allen Seifen der Welt ausschließlich nur Seife wählte, verarbeitet mit dem edlen Olivenöl Palmolive. Junges, befferes

ilwät Stehung

im Gelgäit, auch bei Kindern, wenn möglin einer Bäderei und Konditorei, od. andere Beschäftigung. Zeugn. vorhanden. Offerten vorhanden. Heren unter G 3855 an die Geichäftskt. d. Zeita. erb Witwe. 45 J. alleinft. incht Stellung v. 1. 1. 1939 z. Führung eines Haushalts. am liebken bei alleinsteh. Herrn. Talchengeld erwünscht. Off u. **E 3846** a.d. G.d. 3. Gebildetes Mädchen, 33 Jahre alt. sucht für mehrere Stellg. als

Roblehrling aui größ. Gut in Bom-merellen. Juleht als Buchhalterin beschäft. gewesen. Off.u. **B3809** an die Otich. Kundich.

Un= u. Bertaute

A. Dittmann, G.m.b.h Stute 9 J. alt, zugfelt, Aufur Bawłówet. 2847 Junge. Ruh per-Albert Müller, 383 Eisbahn zu verpachten Blatnowice, b. Legnow Bert, einen fehr ichon. Grönte Gisfläche in Bromberg auf großen, deutsch-turzh

Jagdhund 1 Jahr alt raserein dunkeibraum. icharf, aut. Appell, Sucher a. Apportierer, Preis 120 31., iow. em. 11 Mon. alten, icharf. **Dober**s mannbund für Offert erb, an Subert Vardulla, Revierförster a. D., Jaworze, poczto Kliażti. 385

Deutiche

ner mit gold. u. si.b. Me=

Ein gut erhalt. 8474 Berdeckmagen (Coupee) steht billig 3.

3. Orlitowifi, Chełmno. Suche ein gebr.. gut erhaltenes 8551 Leichtmotorrad.

Bart in Beperzyn, pow. Sępólno. Dampffessel

steh., 7 Atm., Diesels Motor, steh., 60 P.S. Wolf, Magdeburg, Deug-Gasmotor 10 P.S., verfauft 3849 Bydg., Gdaństa 99/9.

Gauggasmotor gebr., für Beleuchtung 20—25 P.S. Inlinder Durchmesser, zu kaufen gesucht. Angebote mit Preis an 8831

Laski, Tumpla.

Aleereiber Biftor", für martt-fähige Ware, 3850 Sahnen- Pa teur Wiodl. 31mmer

Junges Chepaar sucht 3immer bei kleiner Familie. Offerten unter C 3840

a.d.Geschst. d. Zeitg erb.

Wohnungen

Bohn. v. 4 3immern mit allem 3u-

behör und Garlen im Billenviert. Bielawli z. vermiet. Besichtigung zwischen 13 u. 15 Uhr Blocia 24.

Bachtungen

Garagen Wertstätten und Einzelfabinen für

Möbel und Guterlage-rung vermietet 7966 Sahnen- Pa teur mit Pumpe. verlauft Bodg., Gdanista 99, 9. Te efon 3015.

Staats-Theater Danzig. Bochenipielplan vom 27. Dezember 1938

bis 1. Januar 1939. Dienstag, den 27. Dezember 15.00 Uhr: Der Schneemann. Weihnachts-märchen.

19.30 Uhr: Borher: **Ballettizenen.** Engelbert Humperdind: **Hand Gretel.** Märchenoper in 3 Bildern.

Mittwoch, den 28. Dezember. 15.00 Uhr: Alexander Scheitler: Der Schnee-mann. Weihnachtsmärchen. 19.30 Uhr: Boritellung für KdF.: Richard Strauß: Der Kojentavalier Romödie für Musik.

Donnerstag, den 29. Dezember, 15.00 Uhr: Borftellung für Rdo. Der Schnee-

mann. 19.30 Uhr: Ballettszenen. Engelhart Humperdind: Sänsel und Gretel. Märchenoper in drei

Bildern.

Freitag, den 30. Dezember, 15.00 Uhr: Der Schneemann. 19,30 Uhr · Geschlossene Borstellung:

Arno Betterling: Liche in der Berchengasie. Operette in 3 Atten. Connabend, den 31. Dezember 15.00 Uhr:

Der Schneemann Liebe in der Lerchengasse. Operette in 3 Atten.

Sonntag, den 1. Januar 15.00 Uhr: Der Schneemann. 19.30 Uhr: Richard Strauß: Der Rosenkavalier Romödie für Musik in 3 Aufzügen.

Schäfer-

Sunde Welper u. ältere

# Deutsche Rundschau.

Bydgofzcz / Bromberg, Mittwoch, 28. Dezember 1938

# Wojewodschaft Pommerellen.

Bromberg (Bydgofaca)

27. Dezember.

### Winterliche Beihnacht

war ams in diesem Jahr beschieden. Die Temperaturen waren nicht allzu hart, so daß Groß und Klein das prächtige Winterwetter zu Spaziergängen, Schlittschuh- und gar zu Skiläusen ausnuhen konnten.

Im allgemeinen sind die Feiertage ruhig und harmonisch verlausen. Zum ersten Male in diesem Jahre hat die Stadtverwaltung auf dem Plac Wolności (Welhienplah) einen großen Tannenbaum aufgesbellt, an dem anstelle der Kerzen Glühdirnen aufleuchdeten. Bon 5—7 Uhr spielte dort das Orchester der Straßenbahner Weihnachtslieder. Stadtpräsident Barcizensti erschien für kurze Zeit und sprach dem Orchester seinen Dank aus. Die Feuerwehr beging am Sonnabend um 5 Uhr traditionsgemäß ihre Weihnachtsseier, dei der in zahlereichen Amsprachen den Wehrleuten für ihre aufopsernde Tätigkeit gedankt wurde. In den Feiertagen waren die Kirchen das Ziel der Gländigen. Die Andachten waren überzoll überfüllt.

Nicht weniger als 146 Speschließungen wurden in den beiden Beihnachtsseiertagen in Bromberg vollzogen. Die Folge davon war, daß die Taxenchaufseuwe endlich einmal ein gutes Geschäft machten, sämtliche Taxen waren sast dawernd unterwegs. Seitdem die Bahl der Privatautos stark zugenommen hat, sind die Berdienstmöglichkeiten der Taxenbesitzer erheblich zurückgegangen.

Außerordentlich viel zn tun hatte auch die Rettungsbereitschaft, die in den beiden Feiertagen 72 mal alarmiert worden ist, jedoch handelt es sich in den meisten Fällen um leichtere Erfrankungen. Einen Unsall erlitt am ersten Feiertag der hiesige Vertreter des JAC, Dr. Groß mann, der vor dem Bahnhossgebäude so unglücklich stürzte, daß er sich ein Bein brach.

Die Deutsche Bühne sührte an den Nachmittagtagen der beiden Feiertage das schöne Märchenspiel "Schneewittchen" auf und am Abend des zweiten Feiertages das Lustspiel "Familienanschluß". Die Vorstellungen waren sämtlich gut besucht wie auch diesenigen der hiesigen Lichtspiel-Theater, von denen besonders der deutschsprachige Film im Kino "Kristall" "Konzert in Tirol" viel Anklang sand. Kalendermäßig vorüber sind die Weihnachtsseiertage,

Kalendermäßig vorüber sind die Weihnachtsseiertage, aber noch stehen die Weihnachtsbäume, noch ist, besonders bei den Kindern, der Glanz und die Freude erhalten, den die Festtage verbreiteten. Mögen sie recht lange in unser aller Berzen bleiben!

### Dentsches Erholungswert in Polen (DEW)

Der Deutsche Bohlfahrtsdienst Posen (Poznań ffr. pocet. 184) plant für die Zeit vom 1. bis 14. Februar 1939 eine Erholungsfahrt in den Bergwinter. Die Teilnehmer werden in einem schön gelegenen Pensionshaus (Zimmer mit 2—3 Betten) mit guter Berpflegung in Szehrf bei Bielig untergebracht. Die Teihnahmegebühr (für Unterfunft und Berpflegung) beläuft fich auf Bloty 66, woon die Fahrtkosten kommen. Falls es gelingt, eine 50-prozentige Fahrpreisermäßigung vom Verkehrsmini= sterium zu erlangen, braucht nur eine Fahrkarte für die Sinfahrt gelöft zu werden, mahrend die Rückreise frei ift. Die Gefamtkoften erhöhen fich bemnach beispielsweise ab Posen auf Bloty 85,— und — sofern die Fahrpreis-ermäßigung nicht gewährt wird — auf Bloty 104. Die Löfung der Fahrkarte erfolgt in jedem Falle durch den Teilnehmer felbst. Der Betrag von 3loty 66,— ift gleichzeitig mit der Abgabe der Anmeldung auf das PRO-Konto des deutschen Wohlfahrtsdienstes Nr. 208 501 zu entrichten.

Die Teilnehmerzahl ist beschränkt, die Meldungen wersen in der Reihenfolge des Gingangs berücksichtigt; sie müssen spätestens am 20. Januar 1989 in Kosen porliegen.

müssen spätestens am 20. Januar 1939 in Posen vorliegen. Es werden nur Meldungen von Mitgliedern des Deutschen Bohlfahrtsdienstes = Posen bzw. des Deutschen Wohlfahrtsbundes = Bromberg entgegengenommen, was durch Vorlage der Mitgliedskarte für 1938/39 zu belegen ift.

§ Für Rohrbrüche ist die Marmbereitschaft des Wasserwerks zuständig. Zu einem Rohrbruch kam es heute morgen gegen 2 Uhr im Hause Lubelska (Prinzenhöhe) 2. Die Bewohner alarmierten die Feuerwehr, die jedoch keine Hilse bringen konnte, sondern die Bereitschaft des Wasserwerks hinzuziehen mußte.

§ Vorsicht von Taschendieben! Besonders im Gedränge des Wochenmarktes muß man dieser Warnung Rechnung tragen. Einem Manne aus dem Seekreise, der am vergangenen Sonnabend auf dem Rynek Marst. Piksudskiego (Friedrichsplaß) weilte, hat ein unbekannter Dieb eine Gelbbörse mit 90 Zloty Inhalt gestohlen.

§ Im Kino Kristall wird und in einem Film diesmal der Chor der Wiener Sängerknaben prafentiert. Ihre Kunft, die wir in Bromberg in den vergangenen Jahren haben personlich bewundern können, wird in dem Film "Kongert in Tiro !" in einer unauffälligen Art in den Bordergrund gerückt. Diesmal find die Biener Sängerknaben nicht Statisten eines Films, die von Zeit zu Zeit als Chor zu singen haben, sondern find felbst Schauspieler, deren notürliche lebendige Art viel Wohlgefallen findet. Im übrigen ist die Handlung, die in die herrliche Landschaft der Tiroler Berge gestellt wird, von gefälliger wienerischer Art, der man nichts übelnehmen fann. Der Chor der Wiener Sangerknaben fingt fo vorzüglich einige neue von Willi Schmidt-Gentner verfaßte Säße, daß man die hohe Kunst dieses Knabenchors wieder einmal bewundern muß. Die gefällige Handlung wird von Heli Finkenzeller, Hans Holt, Frit Kompfers und Mayerhofer getragen.

§ Geläcker statt der Bezahlung. Zu einer schweren Schlägerei kam es in der Nacht zum Sonnabend in dem Restaurant von Janczak, Fordonerstraße 1. Als mehrere Männer eine größere Zeche gemacht hatten und der Birt ichließlich die Bezahlung verlangte, lachten ihn die Gäste wegen seines ihnen scheinbar ungewöhnlich und lächerlich erscheinenden Berlangens aus. Als er energisch wurde, sielen sie über ihn her, so daß der Birt aus einem Nevolver

mehrere Schüsse abgab. Dabei erhielt einer der Gäste einen Schuß in die Brust, der sich zum Glück als ungefährlich erwies. Die Gäste flohen darauf. Zu dem Berletzen wurde die Rettungsbereitschaft gerusen. Nachdem man ihm die erste Hilfe hat angedeihen lassen, wurde er nach Hause

befördert.

Schwere Verkehrsunfälle. Beim überqueren des Fahrdamms in der Bernardynsta (Kaiserstraße) wurde der Wischrige Leon Faustmann von einem Auto übersahren. Der Bedauernswerte, der besinnungstos liegen geblieben war, wurde mit dem gleichen Auto nach dem Städtischen Krankenhauß gebracht, wo man außer einem schweren Schädelbruch eine Berlehung der Wirbelfäule festsellte. — Ein anderer schwerer Unsall ereignete sich am ersten Feiertag gegen 12 Uhr in der Grunwaldzka (Chaussecktraße). Im Matussynsk nist, Lakowa 30, suhr mit seinem Fahrrade zu seiner Frau, die im Sterben lag. Wahrscheinlich infolge der Aufregung achtete er nicht auf den Weg und geriet so gegen eine Taxe. Er stürzte vom Kade und wurde übersahren. Die alarmierte Kettungsbereitschaft stellte eine schwere Gehirnerschütterung seft.

§ Ber sind die Besiger? Bei der Stadtverwaltung befinden sich folgende gefundene Gegenstände: eine Damenhandtasche mit Inhalt, ein Ring, Handschuhe, Brot, Schlüssel,
ein Geldtäschchen mit Inhalt, ein Gummischuh und ein Sack
mit Bettwäsche und Kleidungsstücken, außerdem wurden
einige zugelausene Hunde gemeldet. Die rechtmäßigen
Eigentümer können sich bei der Abteilung öffentliche Ordnung der Stadtverwaltung, Grodzka (Burgstraße) Ar. 25,

Bimmer 18, melben.

# Graudenz (Grudziądz)

Eine Andienz beim Marschall Smigly-Rydz

hatten am 14. d. M. zwei Landwirte aus den Wojewodschaften Pommerellen und Posen, und zwar F. Wosciechowskiscraudenz sowie Tadeusz Zak. Sie überreichten dem Marschall ein Schreiben, in dem auf die schwere Lage der Landwirtschaft verwiesen und der Versicherung Ausdruck gegeben wird, daß auf die gerade und kühne soldatische Aufforderung des Marschalls hin ebenso gerade und kühn am kranken kartellsbürdkratischen Wirtschaftssphem in Polen gesundende Reformen durchgeführt werden würden.

Das muffe durch auf dem fürzesten Wege zu erlassende Defrete und Gesetze geschehen, die folgende Punkte betreffen: 1. Erzielung eines Gleichgewichts der Kartellpreise mit

den Preisen für die Feldfrüchte;

2. Aufhaltung der Grundstücks-Exekutionen, weil ein maffenhafter Berkauf landwirtschaftlicher Betriebe drobt. "Schon eine Million Hektar Boden haben fremde Hände uns entriffen."

3. Ermäßigung aller Schulden und Renten um 66 Prozent, und zwar in Anbetracht des Sinkens der Preise für Land= und Feldfrüchte (Luh für Kuh, aber nicht vier für eine).

4. Vermehrung des Zahlungsmittels bis dur völligen Belebung der Produktion, der Arbeit, des Verbrauchs und der Entjudung Polens. —

Das Graudenzer Wochenblatt "Glos Grudziadzfi", dem wir Vorstehendes entnehmen, teilt mit, daß die Delegation die Ehre hatte, längere Zeit mit dem Herrn Marschall zu konferieren, und daß dieser während der Besprechung für den Stand der Landwirtschaft in Polen lebhaftes Interesse gezeigt habe.

### Weihnachten 1938

hatte, was sein Außeres anbetrifft, das Bild einer echten, rechten Winterlandschaft. Unser Weichselstrom starrt im Bann eines dicken und festen Eisüberzuges. Die Gelegenheit, vom Schlittschuhsport Gebrauch zu machen, wurde denn auch auf den verschiedenen Eisbahnen von der Jugend weidlich ausgenutzt. Zugunsten kam dabei, daß die Temperatur nicht allzu tiese Minusgrade auswies.

Am ersten Feiertage herrschte die übliche und angenehm empfundene besondere Festtagsstille, die noch dadurch erhöht wurde, daß die Straßenbahn an diesem Tage nicht verkehrte. Man hätte nur gewünscht, daß die Fahrtunterbrechung vorher bekanntgegeben worden wäre. So hat zweisellos mancher an einer der Haltestellen vergeblich auf Besörderung gewartet. Die Kirchen, in denen die Gottesdienste, 3. B. am Heiligabend und ersten Festtage im evangelischen Gotteshause, besonders ausgestaltet wurden, waren

An weltlichen Beranftaltungen war am zweiten Feiertage, der zeitweise ganz leichtes Flockengeriesel brachte, nachmittags eine Aufführung des ichonen Beihnachtsmärchens "Schneemeißchen und Rofenrot" gu verzeichnen. Im GCG fand von 7 Uhr ab im schon geschmückten großen Saale feines Lokals die traditionelle Weihnachtsfeier ftatt. Nach einigen einleitenden Mufikvorträgen hielt der 1. Borfitende, Dr. Joachim Gramfe, eine Ansprache, in ber er einen furgen überblick über die im SCG feit 24 Jahren an jedem zweiten Festtage veranstaltete Beibnachtsfeier aab. Cobann sprach der Redner über Bedeutung und Sinn von Beih= nachten. Möge, so schloß er etwa, der Friede und der Rerzenglang auch im nächsten Jahre uns hier wieder ver= einen und das gemeinsam gefungene Lied "Stille Racht" beschloß den feierlichen Akt. Es folgte ein gemütliches Bei= fammenfein mit einem fröhlichen Tangchen.

Auf sportlichem Gebiet wurden am Bor= und Nachmittag auf der Eisbahn an der Ventstiftraße (Venckiego) zwischen hiesigen und auswärtigen polnischen Mannschaften Hockeywettkämpfe ausgetragen.

t Außergewöhnlich gut war der lette Woch en markt vor dem Feste, sowie auch schon sein Vorgänger beschickt. Sehr rege war infolgedessen auch der Verkehr und Betrieh, die Preise aber natürlich alle etwas in die Höhe geschnellt. Butter kostet 1,50—1,80, Gier 1,90—2,00, Glumse 0,10—0,60, Tilsiter Käse 0,70—1,40; Gänse 5—10,00, Enten 3—4,00, Puten 3—7,00, Hichner 2—4,00, Tauben Vaar 0,90, Hosen 3—3,50. Fische waren recht teuer. Karpsen kosteten 1,20, Hechte 1—1,30, Schleie 1—1,20 (alles lebend), Karauschen 0,80—1,00, Varsche 0,60—0,80, Pomucheln 0,30—0,35, Heringe 0,40.

An Gemüse gab es Blumenkohl zu 0,20—0,60, Rotkohl 0,10—0,15, Weißkohl 0,08—0,10, Rosenkohl 0,25—0,30, Wohrrüben, Bruken und Rote Rüben 0,10, Zwiebeln 0,10—0,12, Grünzeug 0,05—0,10, Kartoffeln 0,04—0,05. Üpfel erhielt man für 0,25—0,40, Virnen 0,50, Vackpflaumen 0,75—1,00, Apfelsinen 0,25—0,40, Zitronen 0,12—0,10. Die Gärtnerstände waren nur vereinzelt bestellt.

### Thorn (Toruń)

### Gine Richtfrone auf dem Sauje Culmerftr, Dr. 14

Es handelt sich um den Auß= baw. Umbau des Stammhauses der ehemaligen Weinhandlung "Ioh Michael
Schwarz". Generationen hindurch hat diese schlichte, dem
Wissenden aber so bedeutsame Goldinschrift auf schwarzem
Verett an der Hausfront verkündet, daß hier ein guter Tropsen zu kosten war. Dazu standen — und daß inmitten
der Stadt an belebtester Geschäftsstraße — vor dem Hause
beiderseits des Eingangs Weinstöcke, gewissermaßen als
Symbol und lebendes Schild, und diese Rechtöcke gediehen
ganz gut und trugen sogar Trauben. Wie alt diese Stöcke
waren, das wußte niemand zu sagen. Alle Jahre, wenn's
zum Winter ging, wurden sie frostsicher eingedeckt und verpackt. Das muß Generationen hindurch so geübt worden
sein, bis vor etwa 12 Jahren von einem der neuen Besitznachfolger die Rechtöcke einsach — abgehackt wurden und
unsere Stadt damit um ein Wahrzeichen kam.

Als der letzte Träger des Namens, Handelskammerpräsident Kommerzienrat Hermann Schwart 1906 starb, war sein Sohn Viktor schon vor ihm ins Grab gesunken (1895 in Cette in Sübfrankreich gestorben), und da die Tochter einen höheren Forstbeamten von auswärts heiratete, so war es nur zu erklärlich, wenn zunächst das Geschäft, danach aber auch das Haus in andere Hände überging. Nach der politischen Neugestaltung hat das Haus mehrsach den Besitzer gewechselt, bis es zuleht von einem amerikanischen Rückwanderer erworben wurde, der jeht den grundlegenden Umbau aussschren läßt, um daraus ein modernes Geschäftshans zu schaffen, das nur noch in der Borderfront der beiden oberen Stockwerke und dem Giebel an die alte Bauweise der

Gotik anklingt.

Der alte Bau hatte nämlich den Haupteingang in der Mitte der Straßenfront. Jest war das ja nur eine zweiflügelige Haustür bescheidenen Formats mit dem üblichen eisernen Drücker am Türschloß. Ursprünglich ift es aber, wie fich nach Entfernung des Berputes aus den Spuren im alten Gemäuer ergab, ein im Spihbogen gewölbtes hohes Portal gewesen, das bis in das zweite Geschoß, den "Hängeboden". reicht. Die Seitenrippen dieses Portals verjüngen sich nach innen zu, wie überhaupt auch die Oberkanten aller Fensternischen gotische Bölbungen zeigen. Die Seiten ber Fenster — diese waren überhaupt größer als ihre heutige Form zeigt — waren von kanalierten Formsteinen eingefaßt. Diefe Lintenornamente fetten fich im Giebel fort bis au feinem Abschluß. Leider war dieser nicht mehr "echt", da er in wagerechter Linie verlief, worauf ein abgeschrägtes Dach, ein sogen. Stutgiebel, aufgesett war. Gin "echter" gotischer Giebel trägt bei magerechtem Abschluß fogen. "Zinnen", in anderen Fällen aber ift er treppenartig geftuft. Immer aber reicht der Giebel über den Dachfirft hinaus.

Gleich interessant war aber auch das Innere des Hauses ausgebaut und es war dis jeht unverfälscht erhalten. Beidersseits des Flurganges gelangte man in einsenstrige Studen bescheidener Größe. Fenster mit Buhenscheiben von buntem Glase in Bleifassung ließen gedämpst das Licht ins Innere sallen. Das eine Zimmer war das Privatkontor des Kausberrn. Das andere war der tägliche Trefspunkt kleiner Zirkel deutscher Bürger aus Stadt und Land, die einen guten Tropsen zu schäden wußten. Es waren keine sogen "sihende" Gäste, die sich hier am eichenen weißgescheuerten Stammtisch zusammensanden, und die mit dem Rauch edlen Krautes einer echten Havanna der getäselten Decke das bezeichnende Braun wie alte Patina als Stempel der Zeit

aufdrückten

Der Flur mundete in eine geräumige Diele, die Oberlicht hatte, d. h. ein Lichtschacht, gebildet von der umlaufen= den Holztreppe, ließ vom Dache her spärliches Licht ein= fallen. Das erfte Stockwerk mar der damals übliche "Sange= boden": es war fein Wohnraum, dazu fehlte es ihm an der Höhe. Solch ein Hängeboden wurde nur als Lagerraum benutt. In unserem Falle beherbergte er große Mengen Flaschenweine. Ein mit einer Brüftung gesicherter Umgang führte zu den einzelnen Kammern. Die Beinfäffer felbst lagerien natürlich in den gewölbten Kellern des Vorder= hauses, bis in den 70er Jahren des vorigen Jahrhunderts dazu ein moderner Speicher auf der nach der Mauerftraße zu gelegenen Hoffeite des Grundstücks erbaut wurde. Hatte doch mit der Zeit der Geschäftsbetrieb der Firma einen folden Umfang angenommen, daß ein Teil des Weinvorrats unter amtlichem Zollverschluß lag! Die beiden oberen Stockwerke des Borderhauses dienten Bohnsweden. Der Kaufherr selbst bewohnte allein das angrenzende Haus Mr. 16, das jest der Stadt gehört. Bas für eine große Bedeutung diesem jetigen Umbau

bei neffen wird, ist daraus zu ersehen, daß zur Entscheidung



im Gemeindehause

**Schneemeißchen** 

und Rosencot

Weihnachtsmärchen

von Hermann Stelter

Rinderzahlen auf allen Plätzen die Hälfte. Emil Romey
Paplerhandlung
Toruńska Nr. 16
Telet. Nr. 1438
Telet. Nr. 1438
Telet. Nr. 1438

Justus Wallis, Papierhandlung, Szerota 34. Ruf 14-69. dan eingeholt wurde. Bedauerlich bleibt immerhin, daß sich von der alten Inneneinrichtung nichts hat erhalten lassen. Da sind Wände vom Reller herauf durch alle Stockwerke neu gebaut worden. Sbenso mußten die Balken neu verlegt werden, um im Erdgeschoß einen größeren Laden mit gesondertem Eingang und dann noch einen besonderen Eingang für das Treppenhaus zu schaffen und darüber noch drei den baupolizeilichen Vorschriften genügende Wohngeschosse zu errichten. Vom alten Bau sind eigentlich nur die vier Umsalungsmauern stehen geblieben, die stückweise aber auch erneuert werden nußten. Dies gilt z. T. von der in der Straßenfront stehenden Haupstassand, die stellenweise so ausgebaucht war, daß das Mauerwerk, wo es in geradezu gesährlicher Weise "überhing", nen "gerichtet" werden mußte.

Nun wird die untere Hälfte der Fassade mit rotem Sandstein geschmückt, während in der oberen Hälfte samt dem Giebel unter Beibehaltung bzw. Erneuerung des vorhandenen Linienornaments das naturfarbene Ziegelwerk "gefugt" wird. Dazu mußten neue Formsteine nach den vorhandenen Mustern besonders hergestellt werden.

Immerhin ist es geglückt, bei diesem grundlegenden Umbau, trot der ausgeführten vielen Neuerungen, in Anlehnung an das bewährte Alte des gotischen Baustils, die Haussront so herzustellen, daß das Haus Culmer Straße 14 gewiß auch fernerhin eine Sehenswürdigkeit des 700jährigen Thorn bleiben wird.

# Der Bafferstand der Weichsel, die immer noch völlig unter threm Eispanzer liegt, stieg im Laufe des letzen Tages weiterhin nm 9 Zentimeter an und betrug Freitag früh 0,58 Weter über

+ Die Beihnachtsfeiertage find vorüber. Sie haben uns diesmal fo schönes Beihnachtswetter beschert, wie man es sich beffer gar nicht wünschen konnte. Der scharfe Oft= wind, der die Kälte in der Borwoche so unerträglich machte, schlief am Heiligabend ein und obwohl das Thermometer um 19 Uhr noch 10 Grad Frost anzeigte, machte sich diese wegen der Bindstille gar nicht unangenehm bemerkbar. Die beschneiten Strafen, in denen um diese Beit ein Schaufenfter nach dem anderen dunkel wurde, lagen bald in tiefer Berlaffenheit da, zumal auch die Stragenbahnen ihren Berfehr Erft um die mitternächtliche Stunde, als die tiefen und dunklen Tone der alten Gloden von St. Johann über die verschneiten Dacher und den in Gis erstarrten Beichselftrom klangen, belebten sie sich wieder: die katholiichen Mitbürger eilten in dichten Scharen gu ihren feier= lichen Christmeffen. Der 1. Feiertag brach mit blauem Win= terhimmel und strahlendem Sonnenschein an und beides hielt mahrend des ganzen Tages an. Der 2. Feiertag brachte in den Morgenftunden erneut geringen Schneefall, mar aber auch windstill, leider jedoch ohne Sonnenichein. Beide Feiertage wurden nach den Rirchgangen von febr, febr vielen zu ausgiebigen Spaziergangen benutt, die zum großen Teil auf die Friedhofe an die Gräber lieber Ber= storbener führten. Die Gisbahnen und die Rodelbahnen fonnten fich auch nicht über mangelnden Besuch beflagen. Sehr gut besucht war am 2. Feiertag die Nachmittagsvorstellung der Deutschen Bühne Thorn, die erstmalig das Märchenspiel "Der Froschkönig" aufführte. Die kleinen und großen Zuschauer, die auch aus dem Landkreise herbeigeeilt waren, freuten fich über das schöne Spiel und die wirklich märchenhafte Ausstattung und gaben ihrer Freude über das Geschaute und Erlebte durch lebhaftesten Beifall Ausdruck.

+ Das Rino "Swit", nl. Profta (Gerechtestraße) 5, bescherte seinen ungezählten Freunden und Gaften ein bochtünstlerisches Beihnachtsprogramm, den deutschen Großfilm "Fahrendes Bolk". Der Film zeigt uns in herrlich photographierten Bildern das Leben in einem großen Wan= derzirkus. Das an und für sich schon interessante Milieu erfährt durch das Erscheinen eines lebenslänglichem Zucht= haus Entronnenen eine unerhörte Spannung; es gibt Stene auf Stene von gewaltiger und mitreißender Bucht, die den Film gu einem unvergeflichen Erlebnis werden Die tragenden Rollen liegen in den Sanden von Françoife Rofan, einer gang großen Menschendarstellerin, von Hans Albers und Camilla Horn, aber auch alle anderen Rollen sind so hervorragend besetht, daß eine menschliche und kunftlerische Leistung aus einem Guß erzielt ift. Diese hervorragende Leiftung des deutschen Films wurde auch durch die Verleihung der Goldenen Medaille auf der Internationalen Filmausstellung in Benedig und beim Film= wettbewerb in Lemberg gewürdigt.

t **Ein Zusammenstoß** zwischen einem Straßenbahnwagen und einem Fuhrwerf ereignete sich Donnerstag nachmittag an der gesährlichen Ecke der ul. Szeroka und Podmurna (Breiteund Warerstraße). Der Kutscher konnte noch im letten Augenblick die Pferde zur Seite reißen und selbst abspringen, so daß Wensch und Tiere unverletzt davonkamen. Bei dem Straßenbahnwagen wurde der untere Teil etwas beschäbigt.

Der Rommunalauidlag au den ftaatliden Gebühren von den Afgisenpatenten zugunften der Stadt Thorn und für die mit dem 1. 4. 1938 in die Stadt Thorn eingemeindeten Gebiete für 1939 beträgt laut Bekanntmachung der Stadtverwaltung vom 12. Dezember d. J. wie folgt: 1. 75 Brozent Buschlag zu den staatlichen Gebühren von der Erzeugung; 2. 75 Prozent Zuschlag ju den staatlichen Gebühren vom Berkauf für die Stadt Thorn. – Für das auf Grund des Gefetes vom 8. 4. 1937 der Eingemeindung in der Stadt Thorn unterliegende Gebiet verbleiben die oben aufgezählten Kommunalzuschläge bis zum 31. 3. 1940 in der gleichen Höhe wie bisher, und zwar 3. 100 Prozent Zuschlag zu den staatlichen Gebühren von der Herstellung, 4. 200 Prozent Zuschlag zu den staatlichen Gebühren vom Berkauf. -Für die übrigen, auf Grund der §§ 1 und 2 der Berordnung des Ministerrats vom 10. 3. 1938 (Dd. 11. R. P. Ar. 19, Pos. 150) der Eingemeindung in die Stadt Thorn unterliegenden Gebiete werden die Rommunalaufchlage gleichfalls bis jum 31. 3. 1940 in der gleichen Sobe wie vordem belaffen, d. i.: 5. 100 Prozent Zuschlag zu den ftaatlichen Gebühren von der Herstellung, 6. 100 Prozent an den staatlichen Ge= buhren vom Berkauf. — Obigen Beichluß des Stadtparla= ments vom 31. 8. 1938 hat das Pommereller Bojewobicafts= amt burch Restript vom 6. Dezember 1938 (Pr. SFF 1352/4/302) bestätigt.

 ≠ Der lette Bochenmarkt vor dem Beihnachtsfest

 (Freitag) war nach ftarfem nächtlichen Schneefall und nur

 6 Grad Frost gut beschickt und gut besucht. Besonders start war Geslügel angeboten; die Breise waren mäßig. So kosteten Hibner 1,20—2,50, Enten 1,50—3,50, Gänse 4,00—10,00, Buten 8,00—9,00, Tauben 0,80—1,20, Kaninchen waren mit 0,80—1,00 angeboten, Hafen mit 3,50. Gier kosten se Mandel 1,80—2,50, Butter 1,50—1,90, Kochfäse 0,30—0,80, Glumse Stück 0,10—0,50, Sahne Liter 1,20—1.60, Honig 1,50—2,00, Pflaumenkrende 0,60—0,80, Üpsiel 0,30—0,8, Nüße 0,80—1,30, Feigen 0,80,

### Freie Stadt Danzig.

Ihren Mann mit dem Rüchenmeifer erftochen:

Der Mord an dem Arbeiter Franz Möller in Danzig-Langfuhr hat nunmehr seine Auftlärung gesunden. Rach eingehender Vernehmung der Chefran Franzista Möller hat diese gestanden, ihren Mann getötet zu haben.

Die Möller, die 27 Jahre jünger ift als ihr Mann, führte nicht gerade einen vorbildlichen Lebensmandel. Gie fam spät nach Saufe und trieb sich in den Lokalen herum. Auch war sie dem Alkohol sehr zugetan. Ihrem Man gab sie sehr oft gu Gifersuchtsfgenen Beranlaffung. An dem betreffenden Sonnabend, an dem der Mord geschah, war es zwischen den Cheleuten wieder einmal gu einem Streit gekommen. Der Mann warf seine Frau aus der Wohnung und verschloß die Tür. Frau Möller schlug daraufhin die Türfüllung ein und es gelang ihr, in das Zimmer einzudringen, wo sie ihr Mann bereits mit erhobenem Spazierstod erwartete. Er schlug so fräftig auf die Fran ein, daß der Stock zerbrach. Dann griff er zur Kohlenschaufel und fügte seiner Fran schwere Schläge Die Frau griff nun nach dem auf dem Tisch liegenden spiken Küchenmesser und schlug blindlings um sich. Mann brach plötslich zusammen. Sie hob ihn auf und legte ihn auf das Bett, wusch ihm das Blut ab, reinigte das Rüchenmeffer und legte es in die Schublade gurud. Dann nahm sie aus der Tasche des Toten sein Taschenmesser und versah es mit Blut. Es sollte so vorgetäuscht werden, als habe fich ihr Mann die Berletungen felbft beigebracht. Dann radelte die Täterin du ihren Verwandten und gab ihnen eine faliche Darftellung von den Geschehniffen. Der Sohn des Ermordeten benachrichtigte die Polizei, die alsdann am Tatort erschien.

Werbt für die Deutsche Rundschau in Polen!

Weintramben 1,50—2,00, Ikronen 2 Stüd 0,25, Apfelfinen Stüd 0,35—0,45, Mandarinen Stüd 0,20, Pampelmufen Stüd 0,60, Bananen Stüd 0,30—0,40, Kofenkohl 0,30—0,40, Grünkohl 0,15, andere Kohlforien je Kopf 0,10—0,40, Mohrrüben 0,10, Zwiebeln 0,08 Zloty uku.

### Ronit (Chojnice)

rs "Milionenerbe" vor Gericht. Vor etwa zwei Jahren ging durch die polnische Presse die Nachricht, wonach in den englischen Kolonien ein Millionär Tyskiewicz vel Tuszisewicz verstorben war, dessen Erben in Polen wohnen. Dieses machte sich ein hiesiger Arbeitsloser Tuszisewicz zusunze, um gutgläubigen Menschen erhebliche Beträge abzugaunern. Er gab an, Miterbe zu sein, und Geld zur Durchschung seiner Ansprüche zu gebrauchen. Da er das mehrschen wieder zu geben versprach, wenn er in den Besitz der Millionen komme, so gelang es ihm, soweit sestgestellt werden konnte, insgesamt etwa 1000 Zloty zu ergaunern. Die Sache kam herans, und der "Millionenerbe" hatte sich am 22. Dezember vor dem Gericht zu verantworten. Es wurde seitgestellt, daß der Angeslagte mit der Familie des Erblassers nicht im entserntesten verwandt ist. Das Urteil lautete aus sieben Monate Gesängnis.

rs Cishoken. Zur Eröffnung der diesjährigen Saifun hatte sich der hiesige Sportklub Choiniczanka den Meisterschaftsinhaber im Sishoken, Symnasial - Sport - Berein "Sokól" Grudziadz zu einem Treffen am Erstseiertag geladen. Eifriges Trainieren und sorgfältige Auswahl der Mannschaft zeigten, das die Choiniczanka mit Ehren aus dem Treffen hervorgehen wollte. Es kam zu einem sehr interessanten Spiel, welches mit 4:8 zu Gunsten des hiesigen Sportklubs Choiniczaka endete.

ik Eine Beihnachtsseier fand für die Dentschen Katholiken am 2. Feiertag im Saale des Pfarrhauses statt. Die Darbietungen bestanden in Liedern, Deklamativnen, einem Laienspiel und Festansprache. Für die Mitglieder der Marianischen Jungfrauenkongregation sand nach der Feier eine Beihnachtsbaumverlosung statt.

ik Awei große Beihnachtsbäume mit elektrischer Belenchtung waren neben dem Christus-König-Denkmal aufgestellt und gaben der Stadt ein weihnachtliches Gepräge. +

Bei Franenleiden wird das natürliche "Frang-Josef"-Bitterwaffer recht oft angewendet, da es leicht einzunehmen ift und die mild öffnende Birkung in kurzer Zeit und ohne unangenehme Rebenerscheinungen ficher eintritt. Fragen Sie Ihren Arzt. 5108

### Schwere Antobus-Ratastrophe in Gdingen.

Am Sonnabend abend ereignete sich auf der Begüberssührung von Gbingen nach Oxylf eine schwere Antobus: Ratastrophe. Ein Antobus der Städtischen Berkehrsgesellschaft kippte an der Haltestelle um und stürzte auf eine Gruppe von Wenschen, die dort wartete. Dabei wurden stünf Personen schwer verletzt, von denen eine verstorben ist.

n Labischin (Labischun), 26. Dezember. Unbekannte Diebe sind des Nachts in den Stall des Bogts Klajbort in Lubostron eingebrochen und stahlen ein ? Zentner schweres Schwein.

Br Sdingen (Gdynia), 27. Dezember. Son dem Kreisgericht in Sdingen hatte sich der Hafenarbeiter Jan Krefta aus Chylonia wegen schwerer Körperverletzung zu nerantworten. Der Angeklagte hatte in betrunkenem Zustande in einer Kneipe seinem Arbeitskameraden Franz Kotlowski mit einer Metallstange so hestig über den Kopf geschlagen, daß der Getrossene in ein Krankenhaus übersührt werden mußte. Kresta wurde für diese Tat zu sechs Monaten Sefängnis verurteilt.

An der Freistaatgrenze wurde der Bauunternehmer Stanissaw Eeglewsti aus Sdingen von dem Devisen-Kontrollbeamten revidiert. Er gab an, nur 400 Zloty bei sich zu haben, die er vorzeigte. Der Beamte nahm eine Leibes-vistation vor, wobei er in dem Posenbeinausschlag weitere 200 Zloty eingenäht vorsand. Dierfür hatte sich E. vor dem Kreisgericht zu verantworten und wurde zu sechs Monaten Gefängnis mit einem Strafausschlab von fünf Jahren und 500 Zloty Gelöstrase verurteilt.

Hir die Armsten des Hasengebietes veranstaltete ein besonders gebildetes Komitee in der großen Halle des Seebahnhofs eine Beihnachtsseier mit Bescherung. Im Namen des Regierungskommissans hielt Dr. Michalst eine Ansprache, ebenfalls der Hasengeistliche Pfarrer Sestiewicz. Die Erschienenen wurden darauf mit je einer Tasse Kakav bewirtet und erhielten etwa 500 Familien Lebensmittelpäcken ausgehändigt. Ferner wurden Fische verteilt und

### Römische Weihnacht

- jest und einft.

(Sonderbericht der "Dentschen Rundschan in Polen".)

Rom, im Dedember 1988.

Das erste Anzeichen, an dem man merkt, daß es auch in Rom weihnachtet, ist das Erscheinen der Tannenbäume auf ber Piazza di Spagna. Die Piazza di Spagna, die man, wenn man will, in etwas mutwilliger Übersetzung auch "Spanischer Plat" nennen fann, ift das Sauptstelldichein der in Rom weilenden Fremden. Am Fuße der breiten, zum Pincio hinaufführenden "Spanischen Treppen" bieten die Blumenverkäufer das ganze Jahr hindurch ihre bunte und duftende Ware feil. Das tun sie auch heute. Aber außer Blumen verkaufen fie nun auch Chriftbaume. Diefe ftehen und liegen in großen Mengen auf fämtlichen Stufen und Terraffen der herrlichen breiten Treppe herum. Gang bis nach oben, bis zur oberften Stufe hinauf, dort, wo sich Die Kirche Trinità dei Monti erhebt, sieht man nichts als Christbaume. Und hieran erkennt man, daß es - Ja! auch in Rom Weihnachten gibt.

Diese Feststellung ist wichtig. Denn: "Zu Weihnachten ist in Kom nichts befonderes los..." hatte mir noch wenige Tage vorher, vor dem so lieblich-plöglichen Ericheinen der Tannenbäume, ein bejahrter nordischer Freund, der hier bereits seit Jahrzehnten, fast könnte man sagen seit Jahrhunderten lebt, mit geringschäßigem Lächeln gesagt. Fremde, die in Kom über ein Jahrzehnt leben, erhalten allmählich alle etwas von römischen Senatoren der Kaiserzeit und schreiten mit der gemessenen Auhe marmorner Statuen einher. Sie leben ganz in der Bergangenheit. Hür sie ist heute in Kom nie "etwas los". Früher, sagen sie schwermütig, vor dem Kriege, im vorigen Jahrhundert, zur Beit der Päpste, ja, da war Kom noch Kom. Damals

waren noch die alten Sitten und Gebräuche lebendig, damals gab es in Rom auch eine eigene römische Beihnacht. Von all dem ist heute nur der Beihnachtsmarkt auf der Piazza Navona noch geblieben. Das ist das Einzige, was sich heute anzusehen lohnt . . .

Vom Fuße der Spanischen Treppe bis zur Piazza Navona ist es ein gutes Stück Weges. Wir nehmen daher eine Psetderoschke, einen jener Betturini, die mich immer irgendwie an die "Iswostschieß" des alten, guten Rußland erinnern. Und während es im Zockeltrott — klapp, klapp, trapp, trapp durch die schmalen und lärmenden Gassen Alt-Roms geht, erzählt mein Freund, der römische Senator aus der Kaiserzeit (wie es einst vor Jahrzehnten, vielleicht vor Jahrzhunderten war, entsann er sich nicht mehr genau), zu Weihnachten in Rom hergegangen war. Damals — murmelte er sinnend und mit geschlossenen Augen, ja damals, da gab es in Kom den "Cottio", die Kömer genossen noch richtig ihren "Cenone", die "Pisserari" kamen von ihren Vergen herunter, in Santa Maria Maggiore celebrierte der Papst die nächtliche Wesse, in Ara Coeli predigten die Kinder . . .

Halt, halt, immer der Reihe nach. Also gut: der "Cottio" — das war natürlich der alte Fischmarkt von Rom, der in der Racht vom 23. auf den 24. Dezember stattfand. Sier kauften die Romer ihren Proviant für das große Festessen am Heiligen Abend ein. Und da die Katholische Kirche an Bigilien keinen Fleischgenuß gestattet, so war (und ist) die Weihnachtsmahlzeit der Römer eben ein großes Fischessen. In diesem Tage wurden damals (und werden heute noch) riefige Mengen von Fischen aus Angio, Evitavecchia, Reapel, den in der Umgebung Roms gelege= nen Seen, aus Sardinien und Sizilien und felbst aus Ancona, Benedig und den anderen Safen der Abria nach Rom geschafft. Der "Cottio" wurde am Abhange der in der Nähe des Palatins gelegenen Kirche San Theodoro, mehr oder weniger unter freiem Himmel und zu nächtlicher Stunde abgehalten.

Am Abend des 23. Dezember, ziemlich spät, nach 10 oder Ubr, begab fich früher gang Rom nach dem Und bei nächtlicher Beleuchtung und awischen "Cottio". hunderten, überall berumftebenden Rorben mit den mertwürdigften Fischen aller Art, fo wie fie nur die Gewäffer des Mittelmeeres hergeben, spielte fich bier ein mabrer Binterkarneval ab. Bärend das Bolk fich beluftigte, veranstalteten die Sandler um Mitternacht ihre große Fischverfteis gerung, ihr "Incanto". Durch die Scherze der Zuschauer angeregt, betrieben auch die Bandler ihr Geschäft in einer balb icherzhaften Art. Sie nannten die bietenden Käufer mit Spihnamen, sprachen in einem komischen römischen Jargon und trieben allerhand Ulf. Der Versteigerung folgten oft verbotene Spiele, und gelegentlich kam es auch Bu Raufereien. Aber die in großen Wengen vorhandenen Carabinieri schritten nur selten ein. An diesem Abend amufferten auch sie sich föstlich. Der "Cottio" des alten Rom war gewiß der Instigste Fischmarkt, der sich denken

läßt. Jammerschade, daß er nicht mehr besteht.

Der "Cottion" war aber blok der Austaft zum "Ce no ne", de m großen Familiere besteht. das am nächsten Abend folgte. Die Ekvorräte zum "Cenone" fauste an diesem Tage, nach althergebrachter Sitte, nicht die Hankfran, sondern der Familienvater ein. Nachdem er nachts auf dem "Cottio" oder später von einem der fliegenden Höndler auf der Straße die sür den "Cenone" unerläßlichen Fische gefanst hatte, zog er am Morgen des Bierundzwanziasten aus, um die verschiedenen traditionellen römischen Festgebäcke zu besorgen. In Beihnachten aß der Kömer (und ist heute noch, denn die Ekseitten sterben nimmer aus) dreierlei Arten von Festgebäck: ein aus Mandeln und gedörrten Keigen bestehendes, gelbes Safranbrot, genannt "Pangiallo", dann die runde, aus Mailand stammende und dort schon seit Jahrhunderten hergestellte Kosinentorte "Panettone", und schließlich — die sast ganz aus Incer und Miandeln bestehende und entsprechend schwerverdauliche Spesialität von Siena, genannt "Torrone". Der Kömer fann sich ein Fest ohne gutes Essen nicht denfen. "Cenone", die

jeder Familie ein Zentner Abhlen verabfolgt. Bährend der Feier spielte die Musikfapelle der Rriegsmarine.

Inowrociam, 27. Dezember. Ginen Selbftmord = ver fuch, qu dem die in feiner Familie herrschende Rot die Veranlassung war, unternahm der Arbeitslose Władysław Borowifi in der Saymborge Ansiedlung, indem er fich erhängen wollte. Bum Glud famen Ginwohner berbei, fo daß Borowifi dann von feinem Borhaben Abstand nahm.

Mit bem Shlitten unter einen Bagen geriet die bjahrige Janina Sikorffa. Sie fuhr auf ben Fahrdamm in der nl. Solankowa mit ihrem Schlitten, geriet dabei unter einen Wagen und wurde überfahren. Das be-

danernswerte Rind erlitt einen Armbruch.

Bor einigen Tagen lief der Polizei der icon lange ge fuchte Betrüger Francifeet Jenderlit in die Bande. wurde fogleich verhaftet und dem Gefängnis jugeführt. Er wird fich bemnächst wegen einer gangen Reihe verschiedener Straftaten gu verantworten haben, durch die er mehrere Befither in der Umgegend ichwer geschädigt hat

Auf dem Wege nach Giebnia murde der 55 Jahre alte Bojciech Kasprzycki aus Konary als Leiche aufge= funden. Ob hier ein Mord oder Unfall vorliegt, mird die eingeleitete polizeiliche Untersuchung ergeben.

sd Stargard (Starogard), 27. Dezember. Zum Erwerb von Gewerbescheinen wird das hiefige Finanzamt Silfskaffen einrichten, und zwar in 3blewo am 28. Dezember von

9—17 1thr im Lokal Janca und in Skorez am 29. und 30. De= sember von 8-17 Uhr im Lotal Czapiewiti.

Diebe ftahlen aus dem Geschäft Lobocki, Markt 8, Rafiermesser, Taschenmesser, Feuerzeuge, Handtaschen, Aktentaschen und andere Artikel im Werte von ca. 1200 Złoty.

Br Renftadt (Weiherowo), 27. Dezember. Das Kreisgericht verhandelte gegen Bladonflaw Bladowski, Alemens Kożycakowiki, Francifaek Jafkowiki, Feliks Jafkowiki, Leon Storowsti und Adam Makles aus Abban Lewino wegen Biderseklichkeit und Angriffs gegen Beamte.. Es waren 24 Zeugen geladen. Die Verhandlung nahm einen ganzen Tag in Anspruch. Am Abend des Oktober-Jahrmarkts im Dorfe Strzepes war es zu einer großen Schlägerei ge= tommen. Die beiden diensthabenden Polizeibeamten wollten den Streit ichlichten, wurden aber von den wütenden Rämpfern felbst angegriffen und furchtbar zerschlagen. Erst am nächsten Tage gelang es, die Ramen der Tater fest-Buftellen und fie gu verhaften. Begen ber Schwere der Tat wurden die ersten vier Angeklagten zu je einem Jahr Gefängnis verurteilt. Leon Storowfti erhielt feche Monate Gefängnis und Adam Matles murde freigefprochen.

Br Renftadt (Bejherowo), 23. Dezember. Die Dentiche Privationle beging im großen Saal des Restaurateurs Miotk ihre Weihnachtsfeier. Der geräumige Saal war bis auf den letten Plat besett. Im Lichterglans von zwei mächtigen Beihnachtsbäumen hielt der Leiter der Schule eine Begrüßungsansprache an die Erschienenen. Er dantte für die gahlreich eingegangenen Spenden und teilte mit, daß das angefündigte Märchenfpiel "Sans und Gretes Simmelsreise", worauf sich die Kinder so sehr gefreut hatten, leider vom Programm gestrichen werden muffe. Dafür habe aber die Schulleitung andere entsprechende Vorführungen vorgesehen. Im ersten Teil des Programms wechselten Deklamationen mit Kinderchören ab, wobei der "Marktschreier" auf allgemeinen Wunsch wiederholt werden mußte. 2. Teil wurden Reigentanze, die von den Kleinen in Kostümen vorgeführt wurden, gebracht. Bum Schluß fam der Weihnachtsmann und verteilte an die Rinder Gaben.

+Birfit (Byrgyst), 27. Dezember. Im kommenden Jahr soll hier wieder eine Landwirtschaftliche Ausstellung stattfinden, die aber bedeutend größer als im Jahre 1936 fein wird. War es damals nur ein Landwirtschaftsschan mit Maschinen und landwirtschaftlichen Bedarfsartiteln, fo foll diesmal die Ansstellung Sandel, Rultur und das gesamte wirtschaftliche Leben des Kreifes umfaffen. Die Borbereitungsarbeiten für die Ausstellung follen im

Frühjahr aufgenommen werden.

Nachdem fich die beiden tierärztlichen Beratungsftellen in Biffet und Mrotichen bewährt haben, die den kleinen Landwirten gegen geringe Gebühren Auskünfte erteilen, if eine folche Stelle von der Kreisverwaltung auch in

Cobfen 3 vorgefeben.

Der Rreis Birfit befitt eines der größten Gleftrigitäts= werke, doch wird deren Leistungsfähigkeit noch bei weitem nicht ausgenutt. Mit Silfe von Darleben der Kreisfparkaffe foll das Ret jest weiter ausgebaut werden und verschiedene Ortschaften follen elektrischen Strom erhalten. In letter Beit haben folgende Ortschaften Anschlüffe an das elektrische Ret erhalten: Aroftkowo, Debowko Nowe, Grabionna, Gromadno, Poburke Wielka und Poburke Mala. In allen diefen Ortschaften haben sich so viele Stromabnehmer gefunden, daß die Anlagen durchgeführt werden konnten.

Die Elettrifitation Grofpolens.

Bie bereits berichtet murbe, ift eine sogenannte Elettrifikation3-Genoffenschaft mit einem Anlagekapital 1 500 000 Bloty gegründet worden, die den großen Plan der Elektrifizierung Großpolens durchführen foll. Darum hielt am Donnerstag in Pofen das bisher für diefen Plan tätig gewesene Komitee feine lette Bersammlung unter dem Borfit des Abteilungsleiters Al. Trzeinsti vom Bojewod= schaftsamt ab. Derselbe erstattete einen Bericht über die bisher vom Komitee geleifteten Arbeiten. Es ging daraus folgendes hervor: Das Komitee verfügte über 11 000 3loty. Davon wurden 9000 Bloty für Propagandazwecke, technische Projette, Personalausgaben, Reisen sowie für die Bildung eines Buros ausgegeben, so daß noch ein Bestand von 1600 Bloty vorhanden ift. Es wurde darauf beschloffen, einen Teil von diefer Summe für eine Brofchure bam. für die Burvangestellten auszuseben und einen anderen Teil nach Bromberg an fenden, wo fich gleichfalls eine Glettrifitation3-Genoffenschaft bildet. Damit wurde das Romitee aufgelöft und dem Prafidium Entlaftung erteilt, fo daß die erfte Ctappe in diesem Eleftrififationsplan abgeschloffen ift. Im kommenden Jahre wird eine zweite Emission für eine Million 3koty ausgeschrieben. Diese gilt aber besonders für das Privatkapital, und zwar für den Sandel und das Cewerbe, wodurch die Selbstverwaltungen gewissermaßen entlastet werden follen.

### Antofataftrophe in Schrimm.

Am Freitag creignete sich um 4.80 Uhr morgens in Schrimm eine Laftantofataftrophe, die den Tod des Fleischers Stanislaw Günther aus Xions zur Folge hatte. über den Verlauf dieser Kataftrophe wird folgendes mitgeteilt: Mit dem Lastauto der Transportfirma Stefan Mankowski sollten 60 Zentner Fleisch nach Posen transpor= tiert werden. Außer dem Autobesitzer, der den Kraftwagen lenkte, befanden sich auf dem Chauffeursit die Fleischer Ciachowifi und Leciejemffi aus Dolft, mahrend hinten der Chauffeurgehilfe Stefan Mencel und der Gleifder Gunther die Ladung bewachten. Da der nachts gefallene Schnee eine gewisse Glätte auf der Straße verursachte, geriet das Lastauto mit den hinterradern an der Stragenede ins Schlen-Der Kraftwagen ichlug um und zertrümmerte die Schaufenfterscheibe im Baderladen des Balenty Matyfiat. Während alle anderen Paffagiere nur leichtere Körperver= letungen erlitten, war Günther unter die Last gekommen, fo daß er mit einem ichweren Schadelbruch und Rippen= brüchen ins Krankenhaus überführt wurde, wo er nach einigen Stunden feinen Beift aufgab.

ss Arotofdin, 23. Dezember. Unter dem Borfit des Bürgermeisters Fenrych hielten die Stadtverordneten, deren Amtszeit mit Ablauf des Kalenderjahres beendet ift, die lette Situng ab. Beschlossen wurde, im kommenden Jahre folgende Kommunalzuschläge zu den staatlichen Steuern zu erheben: 30 Prozent von den Gewerbepatenten und Regi= stration3farten; 100 Prozent von den Patenten für die Berstellung und 60 Prozent für die Patente jum Berkauf alfoholischer Getränke; 25 Prozent von der 7prozentigen Gebäudestener; 37,5 Prozent von den Grundstenern; 4 sowie 41/2 und 5 Prozent von dem jeweiligen Einkommen; 3 Prozent von den Dienstgehältern. Ferner wurde der Beschluß gefaßt, der Kommunal-Kreditbank in Posen die erhaltene Anleihe in Höhe von 90 000 Roty als eingetragene Hypothek In sichern. Darauf wurde die Anrechnung des Budgets für 1937/38 angenommen und dem Magistrat Entlastung erteilt. Zum Schluß dieser Sitzung richtete der Bürgermeister Borte des Dankes und der Anerkennung an die Stadtverordneten, die im Laufe der fünf Jahre mit Erfolg für die Stadt und deren Bürgerschaft ansschlaggebend gearbeitet

z Ren-Striesen (Strzyżewo-Smykowo). 27. Dezember. Gine Beihnacht feier veranstaltete die evangelische Privaticule unter Leitung des Ortslehrers Biftor Gy = mieniach. Eingeleitet murbe die Feier mit einem Bortrag des Posaunenchors. Dann hielt der Lehrer eine An= fprache. Es folgten gut eingeübte Lieder und Gedichte, fowie mehrere Theaterstücke, denen sich eine reichliche Beschenfung der Kinder anschloß. Die erhebende Feier ichloß mit dem gemeinsam gefungenen Liebe "Stille Racht, beilige

& Posen (Poznań), 26. Dezember. Das Bezirks. gericht in Gnefen hatte am 10. Oftober b. 3. 7 Angeflagte wegen Haltens eines Buros jur Erleichterung des Grenzübertritts von militärpflichtigen jungen Leuten nach Deutschland in den Jahren 1936 und 1937 verurteilt, und zwar Franz Stube zu 3 Jahren Gefängnis und Unterbringung in einer Besserungsanstalt, Paul Stube zu 1½ Jahren Gefängnis und 500 3loty Geldstrafe, Bernhard Breitscheid an einem Jahr Gefängnis und 300 3loty Gelöstrafe, Anna Tierfas zu einem Jahr Gefängnis und 300 3koty Geldstrafe, Samuel Eichelt zu 1 Jahr Gefängnis und 300 3toty Gelbstrafe, Wilhelm Rosenbaum an einem Jahr Gefängnis und 300 Bloty Geldstrafe und Erwin Rosenbaum zur Unterbringung in einer Befferungsanftalt. Das Pofener Appellationsgericht bestätigte das Urteil des Gne-sener Bezirksgerichts unter Ausbebung der Unterbringung des Franz Stube in einer Besserungsanstalt und der Geldftrafe für Paul Stube.

Das Posener Bezirksgericht verurteilte einen Boleflam Tarkowski von hier, weil er in seiner Wohnung eine Stätte gur Beranstaltung von Sagardspielen eingerichtet hatte, die von der Polizei vor mehreven Monaten überrascht und aufgelöst wurde, zu zwei Monaten Haft und 2000 Zloty Geldstrafe. Als Hazardspieler wurden Leon Swietecki aus Warschau zu einem Monat Haft und 1000 Zlotn und Levkadia Ziolek aus Posen zu sieben Tagen Haft und 100 3koty Geldstrafe verurteilt. Zwei andere Angeklagte murden

Wojewodschaft Posen.

Gine Grippeepidemie ift hier ausgebrochen und hat hunderte von Familien um die rechte Freude am Weihnachtsfest gebracht.

In der Nähe des Marien-Gymnasiums wurde die Grabenstraße 6 wohnhaste Kazimiera Borowezyk von mehreren unerkannt entkommenen Individuen überfallen und ihrer Handtasche mit 30 3koty Inhalt beraubt. — Gasvergiftungsgefahr geriet der Besiter des Invalidenkiosks am Plac Bolności Kasimir Kempinfki dadurch, daß er den Gasschlauch gum Zigarrenangunder abgeriffen hatte. Er mußte mit einer schweren Gasvergiftung ins Stadtfrankenhaus geschafft werden.

ss Camter (Samotuly), 27. Dezember. In der Ortschaft Obelkanki, Kreis Samter, verübte die verehelichte 32jährige Anna Dekert Selbstmord, indem sie sich an der Türklinke in der eigenen Bohnung erhängte. Die Untersuchungen ergaben, daß die Fran an unheilbarer Lungen-

schwindsucht litt.

ss Bronke (Bronki), 27. Dezember. Ende November wurde bei dem Juwelier Leon Grupinffi in Bronke ein dreifter Schaufenfterdiebstahl verübt, wobei den Dieben wertvolle Gegenstände fowie Goldichmud im Gesamtwert von 2000 3loty in die Hände fielen. Als Täter konnten jest die Brüder Sannkowski in Dobrojewo, Kreis Samter, ermittelt werden, bei benen auch der größte Teil der Diebesbeute vorgefunden murde. Im Polizeiregister ift besonders Adam Sannkowski "angekreidet", der auch bereits in Bromberg gesucht wurde.

Bronte (Bronti), 27. Dezember. Infolge Ent träftung brach eine 52jährige Fran aus Potówto bei Obornik hier vor dem Gefängnis zusammen. Wie die Untersuchung im Krankenhause ergab, war die Frau mit ihren zwei Rindern nach Bronke gefommen, um in den Feiertagen ihren Mann, der im Gefängnis eine Strafe verbüßt, zu besuchen. Beiter murde festgestellt, daß die Bedauernsmerte, ebenso wie ihre Kinder, feit einigen Tagen nichts gegessen haben, so daß die Frau und die Kinder vorläufig im Krankenhaus behalten murden. Gerner brach auf dem Bege nach Oberfito im Balbe ein 60 Jahre alter Bettler zusammen. Auch hier war Hunger infolge wirtschaftlicher Not die Krankheitsursache.

n 3nin, 26. Dezember. Dem Landwirt Pofraf in Bialožewin stahlen Diebe vom Hausboden Baiche, die jum Trodnen aufgehängt war, und einen fast neuen Belg. - Ferner wurde dem Landwirt Belfe ein 21/2 Zentner

schweres Schwein gestohlen.

ss Inin, 27. Dezember. In der Wohnung des Arbeiters Wincenty Borowsti in der Mala Djada hatte der zwölflährige Sohn zwischen den Kohlen, die fein Bater am Tage vorher vom Magistrat erhalten hatte, einen Gegenstand ge= funden, an dem er mit einer spitzen Ahle manipulierte. Plötlich exprodierte der mit Dynamit gefüllte Gegenstand, wodurch den Knaben drei Finger von der linken Sand abgeriffen murden. Nachdem ihm Dr. Jacenuffi die erfte Hilfe erteilt hatte, wurde der Bursche ins Krankenhaus gebracht, wo die Fingerreste amputiert werden mußten.

große "Cena", beißt wortlich "das große Effen". Und icon on diefem Wort kann man fich ungefähr ausmalen, was auf diesem Gebiet am Abend des 24. Dezember in Rom geleistet murde und — noch heute geleistet wird.

Wenn die alten Romer mabrend ihrer "Cenone" nicht allen fehr lärmten, dann konnten fie auf der Straße die liebliche Musik der "Pifferari" hören. Die "Vifferari" waren hirten der Abrudgen. In malerische Biegenfell-Trachten gekleidet, kamen sie gewöhnlich vor Weihnachten ans ihren rauhen Bergen nach Rom und musi-zierten. Sie stellten etwas Ahnliches wie unsere Weihnachtsmusikanten oder die englischen "Carol Singers" dar. Ihre Instrumente waren die Flote und der Dudelfack. Sie zogen von Haus zu Haus, hielten auf den Straßen vor jedem Madonnenbilde an und machten ihre eigenartige, zu Beilinachten passende Hirtenmusik. Gab man ihnen einige Soldi, so ichenkten fie einem dafür einen geschnitzten Hold= löffel. Aber schöner als ihre geschnitzten Holzlöffel waren die schwermütigen Beifen ihrer heimatlichen Abruggener Berge, die fie ertonen ließen. Diese paßten gewiß nicht in das moderne Rom. Dieses moderne Rom begann schon 1870. Und feitdem hat man die "Pifferari" nicht mehr in den römischen Straßen gesehen . . .

Bor 1870 gab es in Rom aber nicht nur die "Pifferari" sondern auch die große Papstmesse in Santa Maria Maggiore, die in der Weihnachtsnacht um die mitternächtliche Stunde gehalten murde. Mag die "Cenone" and noch so reichlich gewesen sein, in jener Racht begab sich bennoch Groß und Klein nach Santa Maria Maggiore, um die Papitmesse oder wengstens die pomphaste Auffahrt zu derselben mit anzusehen. Denn zur Papstmesse begab sich natürlich der ganze päpstliche Hof. Die vom Batikan zu Sonta Maria Maggiore führenden Straßen Roms waren an diesem Abend, wie in früheren Jahrhunderten, mit Gat-feln beleuchtet. Durch die Reihen der lodernden Fackeln sogen der Papit und die Kardinäle in prächtigen, vergoldeten Staatskarvijen und eskortiert von Dragonern, Schwei-

zern und berittenen Nobelgardisten. Es muß wahrlich ein bunter und prächtiger Anblick gewesen sein. Und man kann das Bedauern der Römer über das Schwinden fo farbiger Schaustellungen wohl verstehen.

Aber ebenso kann man auch die Gründe begreisen, weshalb die Sitte dieser nächtlichen Papstmessen mit der Zeit eingestellt wurde. Mitten in Santa Maria Maggiore und den anderen römischen Kirchen spielte sich nämlich bei diesem Anlaß ein Treiben ab, das einem ausgelassenen Karneval eher ähnlich sah. Und in einem alben, aus der Vorkriegszeit stommenden Buche lesen wir hierliber solgende bemerkenswerte Schilderung: "Schon um 1850 hatte das Fest, infolge des übermutes von Bolf und Clerus, zu folden Ansartungen geführt, daß es nach und nach eingeschränkt wurde. herrschte nämlich der Branch, daß nach der Papstmesse die Domherren von Santa Maria Maggiore im Porticus der Basilica sich zu einem Bankett niederließen. Dieses Bankett war im Jahre 1853 so ausgelossen gewesen, daß es der Papst verbot. Bei dem enormen Androng zur mitternächtlichen Messe des Papstes in Santa Maria Maggiore war es auch bei dieser im Lanse der Zeit zu solch unwürdigen Flirt= und Liebesszenen gekommen, daß Pins IX. schließlich die Nacht= messe selbst aufhob. Seute seiert der Papst das Weihnachtsfest in aller Stille und bleibt dem großen Publikum unfichtbar . .

Der Nachmittag des ersten Weihnachtsseiertages war im alten Rom der Tag der sogenannten Kinderpredigten. Diese sanden in der Ara Coeli statt. In dieser hoch oben auf dem Kavitol gelegenen, uralten Kirche Roms war die schönste Krippe aller römischen Kirchen aufgestellt, diejenige der wundertätigen Holzstatwette des Jususkindes, il bambino Gesu. Der Krippe gegenüber stand ein Podium. Und auf dieses stiegen alle Nachmittag — vom ersten Weihnachtsseiertag bis sum Dreifonigstage - ununterbrochen Kinder im Alter von fünf bis zwölf Jahren, um zu "predigen". Dieser Brauch muß einst gewiß sehr rührend und weihevoll gewesen sein. Aber schon im letzten Jahrhundert war er bloß zu einem Gaudium ausgeartet. Die Kleinen, die sich mit Püffen und

Stößen drängten, um als erste aufs Podium zu gelangen, waren natürlich meistens durchaus keine geborenen Prediger. Auf dem Podium angelangt, stammelten sie entweder ein turzes Gebet oder leierten den Abschnitt der Bibel herunter, der die Geburt Christi behandelt. Bloß diejewigen, die mit einer leidlichen Singstimme begabt waren, sangen das traditionelle Weihnachtslied der Kömer vor:

> "Stanotte a mezzanotte E nato un bel bambino Bianco, rosso e ricciutino . . . "

Für diese hervischen Leistungen verdienten die römischen Kleinen gewiß reich beschenkt zu werden. Das wurden sie auch. Aber nicht, wie bei uns, am Weihnachtsabend, sonder erst am 6. Januar, am Dreikonigstage. Der kirchliche Rame Liejes Tages lautet bekanntlich "Epiphania". Hieraus haben die Römer längst "Besama" gemacht. Das Fest der "Befana", das alljährlich am Dreikönigstage auf der Piazza Navona veranstaltet ward, gehört noch heute zu den buntesten Bolfsfesten Roms. Und da find wir, mein alter römischer Senator und ich, an der Piozza Navona angelangt. Der Markt ist schon jetzt, zu Weihnachten, in vollem Schwunge. Es if ein herrlicher, köstlicher Weihnachtsmarkt, genau so bunt und bustig wie bei und daheim. Und kopfüber kürzen wir und in seinen Trubel . . . George Popoff.

Wydawca, nakładem i czcionkami drukarni A. Dittmann, T. z o. p., Bydgoszcz.

Dauptschriftleiter: Gotthold Starke; veraniwortlich sir Bolitik: Fohannes Kruse; für Handel und Birtschaft: Arno Ströse; für Stadt und Land und den übrigen unpolitischen Teil: Marian Hepke; für Anzeigen und Reklamen: Edmund Brzygodzki; Druck und Berlag: A. Dittmann T. za. p., sämtlich in Bromberg.

Die heutige Rummer umfaßt 10 Geiten einschlieflich Unterhaltungsbeilage "Der Sausfreund"

# Europäische Großraumwirtschaft.

(Berliner Sonderbericht der "Deutschen Rundschau in Bolen".)

Staatsfekretär Brinkmann vom Reichswirtschaftsministerium sat in der Weihnacht zum mer des Organs der Berliner Handelskammer einen Auffah erscheinen lassen, der die überschrift trägt "Groß deut ich land und der Südosten". Menige außenwirtschaftliche Fragen haben im Jahr 1938 ein derart starfes internationales Interesse erregt, wie die fortschreitende Annäherung Großdeutschlands auf der einen, der Donau- und Balkanläs internationales Interesse erregt, wie die fortschreitende Annäherung Großdeutschlands auf der einen, der Donau- und Balkanläs der auf der anderen Seite. Lan macht in Berliner zuständigen Stellen darauf ausmerksam, daß gerate in denjenigen Ländern, die selbst innerhalb ihrer eigenen Grenzen Großraumwirtschaft treiben können, nämlich in den Verein gten Staaten von Kordam rika und in Froßdriannien, die Kritik ander deutschen Praxis am lautesten und am unerhittlichten gewesen seit. Der Aussah, den der Gehilse des Reichswirtschaftsministers Kunt seit veröffentlicht, schafft in verschiedenen Einzelpunkten Klarheit. Reichswirtschafts= nom

Es heißt in diesem Auffatz u. a.: "Die Preffe 'es Auslandes hat die vortrefflichen wirtschaftlichen Erganzungsmöglichkeiten (amischen Deutschland und den Staaten des südosteuropäischen Raumes), wenn auch teilweise nur mit innerem Widerstreben, ans Raumes), wenn auch teilweise nur mit innerem Biderstreben, anerfannt, und es mag nicht ilberhört werden, daß der englische Mienisterprässent Eham berlain in vor dem englischen Unterhause Ansang November d. J. von einer Deutschland zuznerkennenden privilegierten Stellung den sidosseuropäischen Staaten gegeniber gesprochen hat." Allerdings lassen gewisse Taten der kondoner Regierung und auch Außerungen in Artikeln und Keden nicht erkennen, d. h man sich in in angelsächsischen Ländern mit der Berwirklichung einer Großraumwirtschaft in Mittel- und Sidosieurvon absindet. Auch fehlt jeder Hinweis darauf, daß einem Land mit 80 Millionen Einwohnern sowie mit starker politischer und wirtschaftlicher Affivisät umfangreiche Möglichkeiten geboten werden mitsen, wenn gewaltsame Ausweitungsversuche vermieden werden siesen, wenn gewaltsame Ausweitungsversuche vermieden werden siesen. merden follen.

werben sollen.

Der Staatssekretär fährt dann fort: "Die Krise von 1981 zehrte unerhört an unserem Devisenvorrat und hat Boraussekungen geschaffen, die es uns dis zu... heutigen Tage nicht ermöglichten, diesen Fonds wieder zu einem manövriersähigen Instrument zu machen. Sie wies uns, wollten wir dem Ansland nicht erneut verhaftet werden, den Beg des Berzichtes auf jede ausländische Rohstosfzusuhr. Da wurde die Parvle des "Neuen Plans" gegeben. E siel das Sichwort: Tau sich ge schäft. Die Länder des südosteuropäischen Raumes erkannten zugleich die Chance, die sich ihnen in ihrer großen wirtschaftlichen Bedrängnis bot. Es wurde für sie deutlich, daß sie in dem Maße, in dem sie vons in unserer Rohstossuch Silfe zuteil werden ließen, für sich selbst Anzen davontragen konnten. Indem die Preise der Agrarerzeug-nisse die Kaufkraft der ländlichen Bevölserung wieder gehoben, nur den die Kaufkraft der ländlichen Bevölserung wieder gehoben, nur de die Kaufkraft der ländlichen Bevölserung wieder gehoben, nur den die Freise und inzialen Radikaliserung bewahrt. Indem anderervollissen und inzialen Radikaliserung bewahrt. Indem anderervolltischen und sozialen Radikalisierung bewahrt. Indem andererleits durch deutsche Lieferungen Fertigerzeugnisse verschiedenker Art ins Land kamen und sich Möglichkeiten zum Ausbam eigener Industrien boten, war den Südoststaaten Gelegenheit gegeben, Bindungen politischer und wirtschaftlicher Art, die auf ihnen lasteten, zu überprüsen und festzustellen, inwieweit sie mit ihrem mutigen Streben noch Ungsböngischeit und Gelbischiefeit noch mutigen Streben noch Unabhängigkeit und Selbständigkeit noch vereinbar waren. So trafen sich im Tauschgeschäft die Jnteressen zweier roher Birtschaftsräun e, und selbst die heftigen Attacken, die gegen diese Art des wirtschaftlichen Verkehrs geritten wurden, verwochten nicht zu verhindern, das sich die auswärtsgerichtete Entwidlung bes beutiden und fuboftenropaifden Sandels fortfetie." In diesen Datsegungen wird ein Gedanke herausgestellt, der seltsamerweise in der internationalen Diskussion wenig erörtert
worden ist, daß nämlich wirtschaftlich versinken de und hungernde Bölfer zwischen dem Schwarzen Meer und der Pforte zu Mitteleuropa der Einbruch versuch für den Bolschewismus geworden wären.

Der Auffat Brinkmanns wendet sich gegen die Vorftellung, als hätten sich die beiden Birtschaftsräume auch nur entsernt der Grenzen ihrer gegenseitigen Ergänzungsfähigkeit genähert. Schließlich läßt sich in wenigen Jahren nicht das erreichen, was allein viel jährigee Vorbereitung bedarf, um sich erfolgreich entwickeln zu können. Brinkmann erklärt, daß Deutschland es sich in Jukunst azgelegen sein lassen wolle, den Inzeresen der südolkeuropäischen Länder insofern zu dienen, als Deutschland er südolkeuropäischen Länder insofern zu dienen, als Deutschland ihren landwirtschaftlichen Erzeugnissen Vorzunszöble einräumen, meist über dem Weltmarkisstand liegende Preise gewähren, konstante Absamöglichkeiten bieten und die Virksamseit aller dieser Jugeständnisse durch den Abschlinß langfristiger Handelsverträge erhöhen wolle. In diesem Ausammenhang wird erwähnt, daß trop der hoben Bodenqualität in den meisten Sücstländern die Hettareträge nur etwa halb so groß seien wie in Deutschland. Diesem Mangel köne durch entsprechende Bodenbehandlung und instematischen Fruchtwechsel dogeholsen werden. Der Auffat Brintmanns wendet fich gegen die Borftellung, als

vielem Vangel ive dirth entipregende Vodenbegandlung und instematischen Fruchtwechsel abgeholsen werden.

Die Hise, welche die deutsche Bissenschaft und praktische Agrarforschung den südosteuropäischen Tändern bieten kann, trägt zweisellos den Charakter einer echten Verlund en heitsleistung, d. h. sie ktärkt die Birtschaftskraft und damit auch die Entiglinkfreiheit Les Partners. Käre es, wie im Ausland immer wieder behauptet wird, Deutschland um macht politische Jiele zu tun, so würde es alles vermeiden, um den Birtschaftspartner immer selbständiger zu machen. Ahnliches gilt übrigens auch für einen weiteren Punkt, den der deutsche Statissekreiär in seinem Auffag erwähnt. Er saat dazu folgendes: "Kam es in den vergangenen Jahren kauptsächlich darauf an, Konsumindustrie: in den mannigsaltigken Abwandlungen zu begründen, so dürste sich in der Jukunft das Schwerzewicht au begründen, so dürste sich in der Jukunft das Schwerzewicht auf die Erkellung von Krodu kit usgäter=Industrieren Erchließung nach wie vor alle Auswertsamkeit. Wir wollen zur Lösung and wie vor alle Auswertsamkeit. Wir wollen zur Lösung and wie vor alle Auswertsamkeit. Wir wollen zur Lösung and wie vor alle Auswertsamkeit. Wir wollen zur Lösung aber Verläheitung der Vorgaben erforderlichenfalls durch wirtschaftlich grundierte Lieferken zur Verlähenfalls durch wirtschaftlich grundierte Lieferklassen Erkschwichten die Falsen einschen Kilft keinen der Kalkscheisen Vorgaben erforderlichenfalls durch wirtschaftlich

grundierte Lieferkredite erleichtern helfen."

Deutschland benkt also nicht daran, sich Dauerabnehmer für alle bisherigen Andustriewaren zu schaffen, sondern hilft seinen Birschaftspartnern ehrlich mit, eine Eigenerzeugung auf die Beine zu stellen. Zum Schluß seiner Darlegungen erkennt Staatssekretär Brinkmann die Leistungen der Breslauer und neuerdings auch der Biener Meiste zur Belebung der Birtschaftsbeziehungen zwischen Großdeutschland und Südoskeuropa an. Endlich erwähnt er die Sojabohnen-Aktion ünd die dikteuropa an. Endlich erwähnt er die Sojabohnen-Aktion durch der J. G. Farben, die es erreicht hat, daß 48 000 Bauern sich auf die neue, ungewohnte Broduktion umanstellen begonnen haben. Der Ausstahle klingt mit solaenden Borten aus: "Gente ist eine Birtschaftsachse von der Kordsee die zum Schwarzen Weer Realität, und wan mag überzenat sein, daß wir diese Achse weiter zu sären wissen werden zum Seaen Großdenischlands und des ihm in Freundschaft verbundenen Südoskens." verbundenen Gnoftens."

Die wirtschaftliche Geite der Ronserenz von Lima.

Der panamerikanischen Konferenz von Lima galt in exter Zeit das politische Interesse der Belt"ffentlichkeit. Daß es bei den Berhandlungen in dima auch um weiteragende weltwirtschaftliche Dinge ging, muß bei den Amerikanern als selbstverskändlich voraus-acsett werden. liber die wirtschaftlichen Bestrebungen von Lima gibt ein Artikel im "Berliner Tageblatt" Aufschluß, dem wir folgende Einzelheiten entnehmen:

Den Bereinigten Staaten liegt au einem möglicht hohen Abiah an Fertigfabrikaten in Lateinamerika, während andererseits die meisten Produkte dieser Länder, vorwiegend Robitoffe und Agrarprodukte, in USA selbst in austeichndem Maße erzeugt werden, wenn man vielleicht von dem bolivianischen Zinn absiedt. Hir diese Rohstoffe Lateinamerikas reeten aber von Jahr zu Jahr in steigendem Maße rohstoffarme Länder als Abnehmer auf, deren Bestreben natürlich dahingeht, ihre Bezispe an Rohstoffen mit Fertigsahrleten zu bezahlen. Augenscheinlich befürchtet man in den USA aber auch eine weitergehende Verdrängung des kapitalmäßigen Ginflusses in Lateinamerika auf dem Bege über die politische Selbständigkeit der lateinamerikantischen Staaten. lateinamerifanischen Staaten.

Der kapital mäßige Einfluß der USA ist gerade in der Bergwirschaft der lateinamerikanischen Staaten angergewöhnslich groß und man muß noch dabei berücksichtigen, daß die geförsterten Erze, zumindest. soweit Kupfer, Blei und Zink in Frage kommt, auf den Beltmarkt. d. h. also vorwiegend

auf die robstoffarmen Länder als Absatgebiete angewiesen

find, weil die USA, wie sich aus dem Bollichut, den die drei genannten Metalle genießen, erkennen läßt, fein wesentliches Intereffe an einer Ginfuhr haben.

In Mexifo wird praftisch weit über die Sälfte des mexistanischen Bergbaues durch die USA fontrolliert. In er Rupferwirtschaft des Landes füh't die American Smelting & Acfining Co. mit zwei Hitten in Matehnala und San Anis Potoni, die eine Durchfatfähigkeit von 360 000 To. Erz haw 265 000 To. Erz haben. Eine zweite amerikanische Gesellschaft, die Cananea Convolidated Copper Co., besitzt eine hitte in Cananea im Staate Ionorc. mit einer Durchfatzfähigkheit von 370 000 To. Erz; eine dritte große Gesellschaft, die Eie du Bolev ist französisich; ihre Hitte arche Gesellschaft, die Cie du Bolev ist französisich; ihre Hitte in Santa Rosalia kann jährlich 400 000 To. Erz rerarbeiten. — Die Pleizuhufter Wertfall besindet ist norskiich wollkendig in Material Gesellschaft von Schaft von Steine von Steine der Gesellschaft von Schaft von Steine von Stei induftrie Meritos befindet fich prattifch vollftandig in ben Sanden der Amerikaner. Hier führt die American Smelting & Resining Co. mit Hütten in San Luis Votosi, Chihuahua und Monterren, Die drei genannten Hütten haben eine jährliche Leistungsfähigkeit von 80 000 To. bzw. 36° 000 To. bzw. 100 000 To. rassinierten Bleies.

### Firmennadrichten.

ef Gollub (Golub). Zwangsversteigeru g des in Gollub. Kreis Briesen, ul. Toruństa 25, belegenen und im Grundsüch unter Gollub, Band 11, Karte 124, auf den Namen des Bolesław Gumiństi eingetragenen Stadtgrundstücks in Größe von 29.90,70 Heftar (Kandelsgärtnerei) am 24. Januar 1939 um 10 Uhr vorm., im hiesigen Burggericht, Jimmer 1. Schähungspreiß 38 991 Roty.

of Schönsee (Kowalewo). 3 wangsversteigerung des in Schönsee, Kreis Briesen, ul. Biliudskiego 21, belegenen und im Grundbuch unter Schönsee, Band 14, Karte 317 auf den Namen der Sciene Schriber eingetragenen Stadtgrundstücks (Hotelbetrieb) in Größe von 0,51,48 jektar am 26. Januar 1939, um 10 Uhr vorm., im hiesigen Burggericht, Zimmer 10. Schähungspreis 11 141 Zoty.

ex Filehne (Wielen). Zwangsversteigerung des in Kilch-, belegenen und im Grundbuch Filehne, Band 21, Karte 708, 3ch. Che eute Francisze und Franciszta Ros, geb. Koza einsetragenen Stadigrundstück. (Wohnhaus parier, Kellerräume, Stallungen. Schuppen, Garten und Hofraum in Größe von 0,15,54 Hefter) am 25. annar 1939, 11 Uhr vorm., im Burggericht, Jimmer 13. Schäbungspreiß 6000 Zloty, Bietungspreiß 4500 3toty und Kaution 600 Bloty.

ex **Bong.20wih** (Bagrowiec). Zwangsversteigerung der in ziewiec belegenen und im Grundbuch Rejewiec Band 1, Answeisliste 1, Inhaber Kazimierz Sawarzyniki, eingetragenen kandwirtsaft, bestehend aus Bohnhans, Pferde-, Biehstall, Schweinestall Kossicheune, Schuppen mit Speicher, Waschlüche, Schwiede, Keldicheune, zwei Insthäuser mit Stallungen, Ackerland, Wald und Biesen in Größe von 124,21,22 Hektar, am 1. Februar 1939, 10 Uhr vorm., im Burggericht, Zimmer 13. Schähungsveis 14 045 Złoty, Vietungspreis 76 030 Złoty und Kaution 11 404,50 Złoty.

Auf der Hütte in Monterren wird übrigens gegenwärtig gestreift. Als zweite große Gesellichaft ist die American Metal Co. zu nennen, welche die Cia Minera de Penoles S. A. fontrolliert. Sie besigt Hütten in Monterren, Torreon und die La-Fé-Jütte in Zaca-ecas. Die Leiftungsfähigkeit der Hütten ist 00 000 To. Raffinadeblei in Monterren und 180 000 Werkblei dem 16 000 To. Bertblei in den beiden zulett genannten Hütten. Die einzige größere mexisanische Gesellschaft ist die Cia Mexicana de Minerales in Wazellan, mit einer ihrischen Sanzität, voor 18 000 To. Mazatlan mit einer jährlichen Kapazität von 18 000

Die Binkinduftrie Mexikos ift fast vollständig unter amerika-Die Zinkindustrie Mexikos ist fast vollständig unter amerikanischer Kontrolle. Hier führt die U. S. Zinc Co. (American Smelking) mit einer Hitte in Rosita, die eine jährliche Leikungsfähiakeit von 100 000 To. metallichen Zinks hat. — Bon der merikanischen Silbererzeugung entsallen nur 6 Prozent auf mexikanisches Kapital, während 74 Prozent durch amerikanisches und
19 Prozent durch englisches Kapital kontrolliert werden. Die führenden Gesellschaften sind hier die American Smelking & Resining
Co., die American Metal Co. und die U. S. Smelking, Resining & Mining C. Die drei genannten Gesellschaften erzeugten
in den Jabren 1922 bis 1932 rund 1,55 Milliarden Unzen. Siessber
bei einer Beltvroduktion von 2,58 Milliarden Unzen. d. h. eiwa einer Beltproduftion von 2,58 Milliarden Ungen, d. h. etwa 60,4 Prozen. der Welterzeugung.

Much in Chile ift ein ftarfer amerikanischer Ginflug vor-And in Egitte in ein natter ametitaniger Einftug vor-handen In der Kupferwirtschaft besitzt die Andes Copper Mining Co., eine Tochtergesellschaft der Anaconda, Hitten und Anstinerien in Potrerillos mit einer jährlichen Leistungsfähigkeit von 90 000 To. Eine zweite Tochtergesellschaft der Anaconda, die Chile Exploration To. betreibt in Chuquicamata eine Raffinerie, die fährlich 140 000 To. erzeugen kan. Die Braden Copper Co, eine Tuchterzesellschaft der Kennecott Copper Corporation, versigt über Anlagen in Galetones, auf w.iden jährlich 125 000 To. Kun'er erzeugt werden können. Erwähnenswert sind noch zwei französische Gesellschaften. die Société de Mines des Nalta na und die Cie Miniére de M'Zaita, die zusammen aber nur jährlich 12 000 To. Kupfer erzeugen können

An Peru führen in der Aupferwirtschaft des Landes zwei amerikanische Gesellschaften, die Eerre de Pasco Copper Corporation und die Northern Peru Mining & Emelting Co., eine Tochtergesellschaft der American Smelting & Refining Co. Die erstgenannte Gesellschaft besitzt in Orona eine Hitte mit einer jährelichen Leisungköhiakeit von 50 000 To. Robkupfer, während die zweite Gesellschaft eine kleinere Kifte in Shoren betreibt. — In der Bleiwirtschaft des Landes steht gleichfalls die Cerro de Pasco Copper Corporation an der Spige, die auf ihrer Hitte in Orona jährlich 40 000 To. Rafsindaeblei erzeugen kann.

Die Bergbaninduftrie der übrigen fudamerifanifchen Staaten ift verhältnismäßig unbedenteno,

wenn man von der bolivianischen Zinnindustrie absseht; und gerade hier ist der amerikanische Einfluß sehr gering, obwohl die Bereinigken Staaken ein sehr zinnarmes Land sind. Kührend in der Zinnindustrie Boliviens ist die bolivianische Patino Mines und die Ermpania Minera Unsteada del Erro de Potosisowie die Compania Aranwo, eine Gesellschaft schweizerischen Rechts. Die drei genannten Gesellschaften erzeugten 1937 von einer Wesamtproduktion in Höhe von 46 000 To. etwas über

Obwohl das USA-Kapital in Meriko, Chile und Peru in der Bergbauindustrie eine dominierende Stellung einnimmt, sind die Möglichkeiten, die unter anderen Umständen für den Bergbau dieser Länder beständen, durchaus nicht voll ausgenügt. Die in amerikanischem Besit befindlichen Hitten in diesen Länder. ars beiten fast alle nur mit einem Bruchteil der Kapazität. Die nordswertkanischen Keldlischten kohen gunt wertig Arten Die nords beiten fast alle nur mit einem Bruchteil der Kapazität. Die nordamerikanischen Gesellschaften haben auch wenig Interesse daran, die Erzengung zu forcieren, da die Kapazität der nordamerikanischen Betriebe, zumindest bei Kupfer, die Anf nahme kapitalen ist der zigen en n Birtschaft weit übersteigt, und die USL-Kupferndustrie würde sich bei einer stärsteren Ausnühung der Erzeugung in den südamerikanischen, unter ihrer Kontrolle siehenden Betrieben gewissen die Dinge, wenn die Bergdauindustrie der südamerikanischen. Anders lägen die Dinge, wenn die Bergdauindustrie der südamerikanischen Länder nicht in so hobem Make vom amerikanischem Kapital abküngen würde. Sie branchte unter anderen Berhältnissen Kapital abküngen würde. Sie branchte unter anderen Berhältnissen um den Absat ihrer bergdaulichen Robstosse nicht besorgt zu sein, da die aroken Andustrieländer die in bezug auf die Robstosservorgung insehner vertellt sind als die USA, immer willige Abnehmer sein würden und als Gegenliesenung hochwertige Fertigerzeugnisse anzubieten hätten

### Zuerfennung besonderer Rohftofftontingente für Musfuhrzwede in Bolen.

Das Ministerium für Industrie und Sandel hat die Borichriften über die Zuerkennung befonderer Ginfuhrbewilligungen außer Rontingent für Robstoffe und Salbfabrifate, die im Lande verarbeitet und dann wieder als Gertigmare ausgeführt merben, burch ergangende Bestimmungen gufammengefaßt. Diefe Bestimmungen betreffen alle Falle, in welchen die Borichriften über den Beredlungsverfehr feine Anmendung finden konnen.

Das Ministerium für Industrie und Sandel wird Antrage um Zuerteilung von Ginfuhrgenehmigungen außer Kontingent in gunstigem Ginne erledigen, wenn fie u. a. folgenden Bebingungen entiprechen merden:

- 1. Gefuche um Buerfennung einer Ginfuhrgenehmigung für Exportzwede außer Kontingent muffen an die Abteilung für Augenhandel des Minifteriums für Induftrie und Sandel durch Bermittlung der zuständigen Industrie= und Sandelstammer gerichtet merben.
- 2 Die Induftrie- und Sandelstammer muß, fofern fie die Hotwendigkeit der Zuerkennung der Ginfuhrgenehmigung anerkennt, fich verpflichten, darüber gu machen, daß die Transaklion durch die betreffende Firma gemäß den Bestimmungen des Ministeriums für Industrie und Sandel durchgeführt wurde.
- Bei Ginfuhr des Robitoffes aus Ländern mit Devijen= beidränkung bam. Clearing kann die Ausfuhr der Fertigwaren auch nur nach gandern mit Devifenbeschränfung oder Clearing erfolgen.
- 4. Die Industrie= und Sandelskammer ift verpflichtet, an= jugeben, bis ju welchem Zeitpunkt der verarbeitete Robitoff ausgeführt werden wird. Ferner mng die Kammer dem Ministerium einen Bericht über die erfolgte Ausfuhr der Bare durch die Firma einsenden mit Angabe der Ausfuhrdofumente.
- 5. Bird das Gefuch der Firma vom Ministerium berüchichtigt, jo wird die Industrie= und Handelskammer vom Ministeriur er= mächtigt, die entsprechende Genehmigung gu erteilen.
- 6. Die auf diefer Grundlage ausgefolgten Anweifungen an bie Devisenbanten werden ... a. den Bermert "Für Exportzwede" tragen.

### Deutsch-sowjetruffisches Wirtschaftsabtommen verlängert.

Bie die sowjetruffische amtliche Zag = Agentur mitt.ilt, wurden am 19. d. M. in Berlin gwifden der fowjetruffifden Sandels= vertretung und dem Reichswirtschaftsminifter die Dofumente über die Berlängerung des deutsch-fowjetruffifden Birticaftsabkommens für das Jahr 1939, betreffend die Konfingente, ausgetauicht.

### Geldmartt,

Der Wert für ein Gramm reinen Goldes murde gemaß Berfügung im "Monitor Politi" für den 27. Dezember auf 5,9244 3loty festgesett.

Der Zinsjat der Bant Bolfti beträgt 41/, %. der Lombard. fat 51/2%.

Die Bant Politi zahlt heute für: 1 ameritanischer Dollar 5,251/. 31., dto. fanadischer 5,20 31., 1 Pfd. Sterling 24,51 31., 100 Schweizer Frant 118,75 3L, 100 französische Frant 13,89 3L, 100 beutsche Reichsmarti.Banknoten 71,00 3L, i Silber u Nide: 85,00 3L, in Gold fest -,- 31., 100 Danziger Gulden 99,75 31., 100 tichech-Kronen 10,40 31., hollandischer Gulden 286,80 31., belgisch Belgas 88,95 3l., ital. Lire 17,60 3l.

### Produttenmartt.

Amtlide Notierungen der Bromberger Getrefdeborie vom 23. Dezember, Die Breife lauten Baritat Bromberg (Maggonladungen) für 100 Rilo in 3totn:

Standards: Roggen 706 g/l. (120,1 f. h.) zulässia 3°/, Unreinigseit, Weizen l 748 g/l. (177,1 f. h.) zulässia 3°/, Unreinigseit, Weizen ls 726 g/l. (123 f. h.) zulässia 6°/, Unreinigseit, Hareinigseit, Gefe 460 g/l. (76,7 f. h.) zulässia 5°/, Unreinigseit, Braugerste ohne Gewicht und ohne Unreinigseit, Gerste 673-678 g/l. (114,1-115,1 f. h.) zulässia 2°/, Unreinigseit, Gerste 644-650 g/l. (109-110,1 f. h.) zulässia 4°/, Unreinigseit.

### Richtpreise: . 14.20-14.40 | Gerstengrübe fein . 26.00-27.00

200 47	The state of the s				
Meigen 18.50-19.00	Gerstengrüße, mittl. 26. 0-27.00				
Braugerste 17 0 -17.50	Berlaerstenarüße 36.50—38.00				
a) Gerite 673 678 g/l. 16.75—17.00	Biftoria-Erbien 27.00-30.00				
b) Gerite 644-650 g/l, 16,25-16,50	Folger-Erbien 23.00-25.00				
Safer 14 80-15.00	Commerwiden 18.00-19.00				
Roggenmeh! (-30°/,					
" 0-30% m. Gad —.—	Beluschten				
" 140 FF84 m God 007F 040F	gelbe Lupinen 11.50—12.50				
".   A0-55% m. Gad 23.75-24.25	blaue Lupinen 10.00-11.00				
0-70% 22.75—23.25 (ausichl. f. Freistaat Dansia)	Gerradelle 25.00-27.00				
	Commercaps . 40.00 -41.00				
Roggennachm.0-95%, 19.25—19.75	Winterrübien 40.00-41.00				
Weizenmehl m.Gad	Leiniamen 52.00-54 00				
Weizenmehl m. Sad	blauer Mohn 74.00 - 77.00				
0-25% 37.75—39.75 10-50% 34.75—35.75 1 A 0-65% 32.25—33.25	Gent 38.00-41.00				
10-50% 34 75-35 75	Gent       38.00-41.00         Leinfuchen       22.00-22.50				
I A 0-65°/ 39 95 - 33 95	Rapstuchen 14.25—15.00				
II 35-65% 27.75—28.75					
	Rartoffelfloden . 15.00—15.50				
Weizenschrot-	Rottlee, unaereinigt 80.00—90.00				
nachmehl 0-95% 25.75—26.75	Speisekartoffelm				
Roggentleie 10.75—11.25	Fabrittartoff.p.kg%				
Weizentleie, tein . 11.00—11.50	Roggen 110h, wie . 3.00-3.50				
Weizenfleie, mittelg. 11 00-11.50	Rogaenstroh. gepr. 3.50-4.00				
Weizentiere, arob . 11.50-12.00	Negeheu, vie (neu) 5,50-6,00				
Gerstentleie 10.75-11.25	Negeheu gepr.(neu) 6.25-6.75				
Weißtlee, roh, ungereinigt 200 00—250.00					

Tendeng: Bei Roggen und Weizen belebt, bei Gerste, Safer, Roggenmehl, Weizenmehl, Roggenfleie, Weizentleie, Gerstenfleie, Sülfenfrüchten und Futtermitteln rubig.

ubichluije	zu ano	eren Bedingunge	n:		
Roggen	595 to	Gerstentleie	- to	1 Safer	85 to
Weizen	245 to	Speisetartoff.	- to	Bferdebohnen	- to
Braugerste	- to	Fabriffartoff.	-to	Roggenitroh	- 0
a) Einheitsgerste	401 to	Gaattartoffeln	- to	Weisenitroh	- to
b) Winter- "	- to	Rartoffelflock.	- to	Saferitron	- to
c)Gerste	- to	Mohn, blau	- 0	geibe Lupinen	- to
Roggenmehl	53 to	Negeheu	68 0	blaue Yupmen	- to
Weizenmehl	17 to	Heu, gepreßt	- to	Rapstuchen	37 to
Bittoria-Erbi.		Leinjamen	9 to	Bennchten	- to
Folger-Erbsen	-to	Bohnen	- to	Widen	17 to
Erbien	- to	Raps	- to	Gonnenblumen	
Roggenfleie	45 to	Gerradelle	- to	tuchen	- to
Weizentleie	5 tc	Trodenichnitel	- to	3uderrüben -	- to

Gesamtangebot 1601 to.

Roggen . .

Der Beihnachtsfeiertage wegen fielen an den Borfen ias In: und Anslandes die Rotierungen ans. Bir fonnen die erften Rotierungen nach den Feiertagen erft in der ae len Ausgabe veröffentlichen.